Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 94 (1976)

Heft: 296

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 10.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

N° 296 – 3613

Bern, Freitag, 17. Dezember 1976
Berne, vendredi, 17 décembre 1976

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours,
les dimanches et jours de fêtes exceptés

94. Jahrgang
94e année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ✆ (031) 61 22 21 – Preise: Kalenderjahr Fr. 40.–, halbjährlich Fr. 24.–, Ausland Fr. 50.– jährlich – Inserate: Publicitas ✆ (031) 65 11 11, pro mm 43 Rp., Ausland 49 Rp.
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Berne ✆ (031) 61 22 21 – Prix: Année civile 40 fr., un semestre 24 fr., étranger 50 fr. par an – Insertions: Publicitas ✆ (031) 65 11 11, le mm 43 cts, étranger 49 cts

N° 296 – 17. 12. 1976

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister. – Registre du commerce. – Registro di commercio.
Abhanden gekommene Werttitel. – Titres disparus. – Titoli smarriti.
Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation.
Speizman AG, St. Gallen.
Inter-Deal-Millinery SA, à Fribourg.
Mady-Paris-Modes SA, à Fribourg.
SDVM Société de Distribution de Vins de Marque SA, à Fribourg.
Nouvelle Société du Garage du Casino et des Hôtels SA, en liquidation, Genève.
Pacaror SA, à Versoix (Genève).
Sl Balldor A, en liquidation.
Sl Balldor B, en liquidation.
Société Immobilière la Dode D, en liquidation.
Vertebrax SA, à Genève.
Sobrefina SA, Fribourg.
Mobimmob SA en liquidation, Lausanne.
Promovil SA en liquidation, Lausanne.
Touraine SA, Saint-Blaise.
Société Immobilière Les Côtes d'Or SA ayant son siège à Versoix.
UNI Financière d'Investissement SA in liquidazione, in Lugano.

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni

Zürich, Bern, Schwyz, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Zürich – Zurich – Zurigo

25. November 1976. Beteiligungen usw.
Jacobs AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1976, S. 491). Gründung, Erwerb und Verwaltung von sowie dauernde Beteiligung an Handels- und Industrieunternehmungen aller Art im In- und Ausland, insbesondere solchen der Nahrungs- und Genussmittelindustrie usw. Statuten am 24. 11. 1976 geändert. Durch Ausgabe von 500 000 Inhaberaktien zu Fr. 100 ist das Grundkapital von Fr. 150 000 000 auf Fr. 200 000 000 erhöht worden. Es zerfällt nun in 1 500 000 Namenaktien zu Fr. 100 und 500 000 Inhaberaktien zu Fr. 100 und ist voll liberiert.

6. Dezember 1976. Beteiligungen usw.
Eparfi, bisher in Genf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 264 vom 11. 11. 1970, S. 2572). Statuten ursprünglich vom 23. 6. 1958, letztmals geändert am 24. 11. 1976. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Mühlebachstrasse 2, Zürich 8 (c/o Controllexpert AG). Zweck: Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen aller Art. Die Gesellschaft kann alle Anlage-, Verwaltungs-, Kredit- oder Anleihensgeschäfte durchführen, ohne aber, um Gelder zu bekommen, an die Oeffentlichkeit zu gelangen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Martin Schluep aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Claude Sottas, von Gumefens, in Winterthur.

6. Dezember 1976.
Mokowe AG, Montage- und Konstruktions-Werkstätte, in Zürich 5 (SHAB Nr. 227 vom 28. 9. 1966, S. 3043). Montage und Konstruktion von Geräten und Maschinen für den Bürobedarf usw. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 29. 9. 1976 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Das Vermögen ist nach Angabe der Beteiligten liquidiert. Die Löschung der Firma kann noch nicht erfolgen, weil ihr die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich und die Eidgenössische Steuerverwaltung noch nicht zugestimmt haben.

6. Dezember 1976. Möbeltransporte.
Eurovan AG, in Zürich 5 (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1973, S. 2344), internationale Koordination von Möbeltransporten innerhalb Europas usw. Die Generalversammlung vom 23. 11. 1976 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 25 Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 75 000 auf Fr. 100 000, zerlegt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000 erhöht worden. Das Grundkapital ist voll liberiert.

6. Dezember 1976.
EPI Enterprise of industrial projects Ltd (EPI Unternehmung industrieller Projekte AG) (EPI Entreprise des projets industriels SA), bisher in Dübendorf (SHAB Nr. 262 vom 8. 11. 1973, S. 2990), Uebernahme von Aufträgen zur Ausarbeitung von industriellen Anlagen aller Art usw. Diese Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Kreuzlingen (SHAB Nr. 280 vom 29. 11. 1976, S. 3415) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

6. Dezember 1976.
Holag, Zweigniederlassung in Zürich 2 (SHAB Nr. 253 vom 28. 10. 1976, S. 3061), Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften usw., mit Hauptsitz in Bern. Die Firma der Hauptniederlassung lautet neu «Landau & Horisberger AG Holag Generalunternehmung». Dementsprechend lautet die Firma dieser Zweigniederlassung ebenfalls **Landau & Horisberger AG Holding Generalunternehmung.**

6. Dezember 1976. Waren aller Art.
Opti-lon AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1971, S. 277), Handel mit Waren aller Art, insbesondere An- und Verkauf von Reissverschlüssen usw. Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Cham ZG (SHAB Nr. 278 vom 26. 11. 1976, S. 3392) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

6. Dezember 1976. Beteiligungen usw.
Masinco AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1976, S. 1973), Wahrnehmung der Interessen der Masco Corporation, Taylor (Michigan, USA), auf internationaler Ebene, insbesondere Beteiligung an anderen Industrie- und Handelsunternehmen usw. Dr. John Psarouthakis ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Präsident desselben mit Einzelunterschrift: Erwin H. Billig, britischer Staatsangehöriger, in Bloomfield Hills (Michigan, USA).

6. Dezember 1976.
Mode Giori SA, in Zürich, Grossmünsterplatz 6, in Zürich 1, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29. 6. 1976. Zweck: Errichtung und Betrieb von Handelsgeschäften der Modebranche. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Uebernimmt gemäss separater Liste vom 15. 4. 1976 von Serafino Giori, italienischer Staatsangehöriger, in Zollikon, und von Marlis Schlagmann, deutsche Staatsangehörige, in Hamburg, die Ladeneinrichtung des Modegeschäftes am Grossmünsterplatz 6 in Zürich 1 im Werte und zum Preise von Fr. 50 000, welcher Betrag voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Roland Müller, von Eriz und Winterthur, in Zürich.

6. Dezember 1976. Waren aller Art.
Lisiropa AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Lenggstrasse 12, Zürich 8. Statutendatum: 26. 11. 1976. Zweck: Durchführung von Warenhandelsgeschäften aller Art sowie damit zusammenhängende Transaktionen kommerzieller und finanzieller Natur. Die Gesellschaft bezweckt ferner den Erwerb, die Verwaltung und den Verkauf von in- und ausländischen Beteiligungen sowie von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder brieflich. Mitglieder des VR: Dr. Martin Streichenberg, von Basel, in Egg ZH, Präsident, und Karl Stoll, von Horgen und Guntmadingen, in Horgen, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. Dezember 1976. Wohngelegenheiten.
Genossenschaft Seldwyla in Liquidation, in Zürich 7 (SHAB Nr. 91 vom 20. 4. 1976, S. 1059), Beschaffung von Wohngelegenheiten für Mitglieder usw. Die Liquidation ist nach Angabe der Beteiligten durchgeführt. Die Lösehung der Genossenschaft im Handelsregister kann mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht erfolgen.

6. Dezember 1976. Waren aller Art.
Mercor AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 305 vom 30. 12. 1971, S. 3141), Handel mit Waren aller Art usw. Neue Adresse: Universitätsstrasse 25, Zürich 6.

6. Dezember 1976.
PAS-Verlag AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 114 vom 17. 5. 1976, S. 1397), Verlag, Druck und Vertrieb von wissenschaftlichen, literarischen, religiösen und didaktischen Werken usw. Die Eidgenössische Steuerverwaltung hat die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher gelöscht.

6. Dezember 1976. Bekleidungsartikel usw.
Scheertex AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 239 vom 13. 10. 1970, S. 2310), Fabrikation von und Handel mit Bekleidungsartikeln usw. Die Prokura von Mario Marenghi ist erloschen. August Erni, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates, wohnt nun in Kilchberg ZH.

6. Dezember 1976.
Bank Leumi le-Israel (Schweiz), in Zürich 2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 256 vom 1. 11. 1976, S. 3097), Betrieb einer Handelsbank usw. Die Unterschrift von Eliahu Noah Janovsky ist erloschen.

6. Dezember 1976.
J. Malloth Architekt AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 135 vom 13. 6. 1975, S. 1627), Architekturbüro usw. Die Generalversammlung vom 29. 11. 1976 hat die Statuten geändert. Durch Verminderung des Nennwertes aller 500 Aktien von Fr. 1000 auf Fr. 200 ist das Grundkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 100 000, zerlegt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 200, herabgesetzt worden, und zwar im Sinne von Art. 735 OR. Es ist voll liberiert.

6. Dezember 1976.
Confido Treuhand- und Revisions AG (Confido Société fiduciaire et de Vérification SA) (Confido Società Fiduciaria e di Verificazione SA), in Zürich 1 (SHAB Nr. 39 vom 17. 2. 1976, S. 455). Die Generalversammlung vom 25. 10. 1976 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet **Confido Treuhand AG (Confido Société fiduciaire SA) (Confido Società Fiduciaria SA).** Die Gesellschaft bezweckt die Ausübung von Revisions- und Treuhandfunktionen jeder Art, kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke und Liegenschaften, kaufen, überbauen, verwalten und verkaufen. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern.

6. Dezember 1976. Landesprodukte usw.
Gottfried Moser AG, bisher in Kleinandelfingen (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1974, S. 3382), Handel mit Landesprodukten usw. Die Generalversammlung vom 13. 2. 1976 hat die Statuten geändert. Sitz der Gesellschaft ist Ossingen. Heidi Moser und Anita Dennler sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Die Unterschrift von Gottfried Moser ist erloschen; er bleibt jedoch Präsident des Verwaltungsrates. Neu hat Einzelprokura: Anna Strauss-Zumsteg, von Rickenbach bei Winterthur, in Ossingen. Geschäftsdomizil: «Löbern» Nr. 522.

6. Dezember 1976. Mineralöl usw.
BP (Schweiz) AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 240 vom 13. 10. 1976, S. 2893). Betrieb von Handels- und Industrieunternehmungen aller Art, insbesondere auf dem Gebiete der Mineralölindustrie usw. Die Generalversammlung vom 30. 11. 1976 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 15 000 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 35 000 000 auf Fr. 50 000 000, zerlegt in 50 000 Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital ist voll liberiert. Die Prokura von Hermann Keller ist erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Eugen Scherrer, von und in Zürich, und Georges Zumbrunnen, von Zweisimmen, in Küsnacht ZH.

6. Dezember 1976. Immobilien.
Marbella AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 237 vom 9. 10. 1972, S. 2612). Erwerb, Ueberbauung und Verkauf von Grundstücken usw. Statuten am 16. 11. 1976 geändert. Das Fr. 240 000 betragende Grundkapital ist nun zerlegt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 2400. Winfried Henckel von Donnersmarck, Prinz Alfonso von Hohenlohe und Ferdinand Graf von Bismark sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Dr. Mario Leemann, Mitglied des Verwaltungsrates, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neue Adresse: Alfred-Escher-Strasse 5, in Zürich 2 (c/o Dr. M. Leemann).

6. Dezember 1976.
Tuna-Sportfishing GmbH, in Zürich 9, Altstetterstrasse 208. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 11. und 30. 11. 1976 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Zweck der Gesellschaft sind Erwerb und Vermietung hochseetüchtiger Fischerboote und Förderung der Hochseefischerei, insbesondere auf Thunfische, und von Hainarkierungsprogrammen. Das Stammkapital beträgt Fr. 21 000. Gesellschafter mit Stammeinlagen von je Fr. 7000 sind Christian Bartenbach, österreichischer Staatsangehöriger, in München; Rinaldo Mazzoleni, von Rossa, in Trin, und Kuno Schmutnig, deutscher Staatsangehöriger, in Kloten. Publikationsorgan ist das SHAB. Geschäftsführer sind die drei Gesellschafter. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien, mit der Einschränkung jedoch, dass Christian Bartenbach und Kuno Schmutnig nicht gemeinsam zeichnen dürfen.

6. Dezember 1976. Desinfektionsarbeiten.
Hans Wyss AG, in Thalwil (SHAB Nr. 139 vom 19. 6. 1964, S. 1898), Ausführung von Desinfektionsarbeiten usw. Neue Adresse: Alte Landstrasse 61.

6. Dezember 1976. Dienstleistungen.
Spratt-Buxton and Vieser, in Küsnacht, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 3. 2. 1976, S. 309), Dienstleistungen auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

6. Dezember 1976.
Kakteen-Shop R. Amhof & P. Merz, in Zürich 8, Seefeldstrasse 61, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 9. 1976. Handel mit Kakteen und verwandten Produkten. Gesellschafter: Rudolf Amhof, von Auw, in Oberengstringen, und Peter Merz, von Menziken, in Oberengstringen.

6. Dezember 1976.
Beraterkreis Börse, AG für die Vermittlung von Anlagen an Rohstoffbörsen, Aktienoptions- und Devisenbörsen (Cercle des conseillers en bourse, SA pour la diffusion d'investissements sur les bourses des matières premières, des options d'actions et de change), in Zürich 9 (SHAB Nr. 252 vom 27. 10. 1976, S. 3049). Michele Rugolo, Präsident des Verwaltungsrates, nun auch Direktor; führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

6. Dezember 1976. Waren aller Art.
Gerex AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 25 vom 1. 2. 1971, S. 248), Handel mit und insbesondere Export und Import von Waren aller Art usw. Max Bartholomäi ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Daoud I. Korine, bisher Vizepräsident des VR, nun Präsident desselben; er ist zugleich Geschäftsführer und führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Jutta Heim, von Rheineck, in Zürich.

6. Dezember 1976.
Gemperle-Transport, in Geroldswil (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1971, S. 523). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

6. Dezember 1976. Restaurant.
Weber & Binkert, in Dietikon, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 302 vom 29. 12. 1975, S. 3432), Betrieb des Restaurants «Linde». Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

7. Dezember 1976.
Hafa Gerätebau AG, bisher in Lyss (SHAB Nr. 142 vom 21. 6. 1976, S. 1758). Statuten, ursprünglich vom 10. 10. 1974, geändert am 29. 4. 1976. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Ankerstrasse 120, in Zürich 4. Zweck: Konstruktion, Vertrieb, Fertigung und Montage von Hafa-Ueberladebrücken und Hafa-Torabdichtungen, Herstellung von und Handel mit verwandten Artikeln aller Art. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): mindestens ein Mitglied. Kurt Alten, Theodor Gehri und Yvonne Gehri sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Hugo John Schrepfer, von Obstalden, in Illnau-Effretikon.

7. Dezember 1976. Immobilien.
Butzenbühl A.-G., in Zürich 4 (SHAB Nr. 113 vom 16. 5. 1973, S. 1417). An- und Verkauf und Tausch von Liegenschaften usw. Otto Schütz, dieser infolge Todes, und Dr. Walter Güller sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie diejenige von Gottfried Baumberger sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Fritz Heeb, von und in Zürich, Präsident, und Alfred Bosshard, von Zürich, in Adliswil. Weitere neue Mitglieder des VR: Otto Schütz-Studer und Friedrich Ritschard; diese sind nicht mehr Direktoren, führen jedoch weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Der Kollektivprokurist Fritz Kaspar zeichnet nun zu zweien.

7. Dezember 1976.
A.G. für Baumaschinen-Vermietung, in Winterthur 1 (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1966, S. 2806). Dr. Jakob Biedermann nicht mehr einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), sondern nun Präsident desselben; nicht mehr Geschäftsführer, führt jedoch weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied und zugleich Delegierter des VR: Edwin Frutiger; nicht mehr Direktor, führt jedoch weiter Einzelunterschrift.

7. Dezember 1976.
E. C. T. Electronic Consulting and Trading AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 27 vom 3. 2. 1976, S. 310). Applikationsberatung und Beratungen aller Art, sowie Handel, Import und Export von Produkten für die elektronisch/elektrotechnische Industrie usw. Max Lehmann aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Edgar Martin, von Winterthur, in Zürich. Neue Adresse: Schaffhauserstrasse 432, in Zürich 11 (c/o Bernina Treuhand AG).

7. Dezember 1976. Immobilien.
Gruag AG, bisher in Zürich 8 (SHAB Nr. 244 vom 18. 10. 1974, S. 2781). Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften im In- und Ausland usw. Statuten am 15. 11. 1976 geändert. Neuer Sitz: Zollikon. Adresse: Forchstrasse 438 (c/o Dr. Otto A. Ziegler).

7. Dezember 1976.
Savoia-Möbel A.-G., in Zürich 5 (SHAB Nr. 204 vom 1. 9. 1976, S. 2505). Handel (An- und Verkauf) mit Möbeln, Betten samt Inhalt, Teppichen, Lampen und Bildern usw. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Leandro Bulfer; seine Prokura erloschen.

7. Dezember 1976.
Uto Treuhand- und Verwaltungs-AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1976, S. 267), Uebernahme aller Treuhandfunktionen usw. Die Unterschrift von Heinrich Fürst ist erloschen.

7. Dezember 1976.
Bautreuhand AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1974, S. 435). Ausübung treuhänderischer Funktionen usw. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Werner Rusterholz, von Wädenswil, in Zürich, und Eveline Egli, von Oberkirch, in Zürich.

7. Dezember 1976.
Tricon Trading Company AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 118 vom 22. 5. 1973, S. 1484). Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Natur- und synthetischen Geweben usw. Neue Adresse: Vogelsangstrasse 7, in Zürich 6.

7. Dezember 1976. Waren aller Art usw.
Murinco AG, bisher in Wädenswil (SHAB Nr. 62 vom 15. 3. 1974, S. 711), Handel mit Waren aller Art, insbesondere Handel mit sowie Import und Export von Textilien usw. Die Statuten wurden am 16. 11. 1976 geändert. Neuer Sitz: Horgen. Adresse: Seestrasse 295. Bruno Schlagenhof ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Gottfried Murbach, nun in Freienbach SZ, nunmehr einziges Mitglied des VR, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

7. Dezember 1976. Geräte usw.
Corroprot Zürich AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 57 vom 9. 3. 1976, S. 659). An- und Verkauf moderner Geräte aller Art usw. Statuten am 18. 10. 1976 geändert. Es sind die bisherigen 100 Namenaktien zu Fr. 500 in 50 Namenaktien zu Fr. 1000 und die bisherigen 1600 Namenaktien zu Fr. 100 in 160 Namenaktien zu Fr. 1000 zusammengelegt worden. Durch Ausgabe von 400 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 600 000 auf Fr. 1 000 000, zerlegt in 1000 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital ist voll liberiert. Der Verwaltungsrat besteht nun aus mindestens 3 Mitgliedern. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, durch Veröffentlichung im Publikationsorgan. Ernst Flückiger, Präsident des VR (Verwaltungsrates); Michael Rheingold, Vizepräsident des VR, und Hermann Quante, Mitglied des VR, führen ihre Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen sind Hans O. Bachmann, von Kilchberg ZH, in Zug, und Erwin Ziefle, deutscher Staatsangehöriger, in Kehl am Rhein (BRD).

7. Dezember 1976. Reinigungsmittel, chem.-technische Produkte.
Interclean Company Ltd, in Zürich 2 (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1971, S. 572). Statuten am 17. 11. 1976 geändert. Neue Umschreibung des Zwecks: Handel mit und Herstellung von Reinigungs-, Konservierungs-, Bodenversiegelungsmitteln und weiteren chemisch-technischen Produkten; kann Grundeigentum erwerben und veräussern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberiert. Dr. Fridolin Allemann, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsident desselben und führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Siegfried Wildi, von Suhr, in Zürich. Neu hat Einzelprokura Rosa M. Brüngger, von Kyburg ZH und Winterthur, in Zürich. Das Domizil der Gesellschaft am General-Guisan-Quai 22, in Zürich 2, ist nicht mehr bei Dr. F. Allemann, sondern hat nun ein eigenes Domizil.

7. Dezember 1976. Vermögenswerte aller Art.
Eligu AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 181 vom 4. 8. 1972, S. 2063). An- und Verkauf von Vermögenswerten aller Art, insbesondere Liegenschaften usw. Statuten am 8. 11. 1976 geändert. Durch Ausgabe von 180 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 60 000 auf Fr. 240 000, zerlegt in 240 Inhaberaktien zu Fr. 1000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital ist voll liberiert.

7. Dezember 1976.
Immobilien AG Griwara in Liquidation, in Zürich 4 (SHAB Nr. 141 vom 21. 6. 1971, S. 1524), Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Immobilien usw. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma wird gemäss Art. 66, Abs. 2, Sätze 2 und 3 HRV von Amtes wegen gelöscht.

7. Dezember 1976. Werkstätte für Automobilmotoren.
Burger & Weilenmann, in Zürich 8, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 21. 5. 1973, S. 1471), Betrieb einer Präzisionswerkstätte für Automobilmotoren. Gesellschafter Siegfried Burger ausgeschieden. Gesellschaft hat sich aufgelöst. Firma erloschen. Geschäft wird vom Gesellschafter Ernst Weilenmann als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR unter der Firma «Ernst Weilenmann», in Zürich, fortgesetzt.

7. Dezember 1976. Werkstätte für Automobilmotoren.
Ernst Weilenmann, in Zürich, Delphinstrasse 7, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ernst Weilenmann, von Küsnacht und Hofstetten b. Elgg, in Küsnacht ZH. Setzt Geschäft der bisherigen Kollektivgesellschaft «Burger & Weilenmann», in Zürich 8, als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR fort. Betrieb einer Präzisionswerkstätte für Automobilmotoren.

7. Dezember 1976. Apparate der Orchesterelektronik.
Gregor Batliner, in Wädenswil, Seestrasse 26, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Gregor Batliner, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Richterswil. Engrosverkauf von Apparaten der Orchesterelektronik.

7. Dezember 1976.
Möbel Frauenfelder, in Flaach (SHAB Nr. 217 vom 17. 9. 1974, S. 2515), Möbelhandlung. Die Prokura von Heinz Weniger ist erloschen.

7. Dezember 1976. Lebens- und Genussmittel.
Genossenschaft Toura, in Zürich 10 (SHAB Nr. 179 vom 3. 8. 1976, S. 2230), Vermittlung von Lebens- und Genussmitteln usw. Die Generalversammlung vom 24. 8. 1976 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet **Genossenschaft Toura/A & O.**

7. Dezember 1976. Chemikalien.
Protecting AG, in Stäfa (SHAB Nr. 112 vom 15. 5. 1972, S. 1231), Handel mit Chemikalien auf dem Gebiete des Korrosionsschutzes usw. Die Generalversammlung vom 12. 2. 1976 hat die Statuten geändert. Das Grundkapital von Fr. 60 000 ist voll liberiert.

7. Dezember 1976. Agentur, Waren aller Art usw.
Charles Zimmermann AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 256 vom 1. 11. 1974, S. 2913). Die Generalversammlung vom 1. 12. 1976 hat die Statuten geändert. Zweck der Gesellschaft ist der Betrieb von Einkaufs- und Verkaufsagenturen, Handel mit Waren aller Art, Vermittlung und Vornahme von Finanzierungen und Kapitalanlagen, Beratungsdienste technischer und organisatorischer Art, insbesondere bei Bauvorhaben, Markt- und Betriebsanalysen, Werbung und Verkaufsförderung. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Die Aktien lauten auf den Inhaber.

7. Dezember 1976.
Limbo Film AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 11. 1976. Zweck: Herstellung, Verkauf und Vertrieb von Spiel- und Dokumentarfilmen aller Art im In- und Ausland sowie Auswertung von Urheberrechten aller Art, insbesondere im Bereiche des Films, der Fotografie und der Literatur. Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, Immobilien erwerben, belasten und vermieten, Finanzierungsgeschäfte durchführen. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 2 bis 3 Mitglieder. Die Mitglieder des VR führen Einzelunterschrift. Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift sind George Reinhart, von Winterthur, in Seegräben, Präsident, und Markus Imhoof, von Zofingen, in Zürich. Geschäftsdomizil: Müllerstrasse 34, Zürich 4 (c/o Treuhandbüro Meier).

7. Dezember 1976.
DD Data Dienst AG, Zweigniederlassung in Zürich. Unter dieser Firma hat die im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragene Aktiengesellschaft «DD Data Dienst AG», mit Sitz in Zug (SHAB Nr. 111 vom 13. 5. 1976, S. 1364) eine Zweigniederlassung errichtet. Zweck der Gesellschaft ist die Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Datenverarbeitung, die Durchführung von Datenverarbeitungen, Systemanalysen und Programmierung für automatische Datenverarbeitung; Beteiligung an anderen Unternehmungen der Datenverarbeitungsbranche. Die Zweigniederlassung wird vertreten durch Dr. Alex Düring, von Luzern, in Oberägeri, einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift, sowie Paul Petrik, österreichischer Staatsangehöriger, in Greifensee, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich. Adresse der Zweigniederlassung: Zollikerstrasse 225, in Zürich 8.

7. Dezember 1976.
Bruppacher Bijoux-Uhren AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1974, S. 81), Verkauf von Bijouteriewaren, Uhren und Bestekken. Die Generalversammlung vom 1. 12. 1976 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 200 Namenaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 150 000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital ist zerlegt in 300 Namenaktien zu Fr. 500; voll liberiert.

7. Dezember 1976.
Lingua Consult AG, in Wangen-Brüttisellen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Stationsstrasse 29. Statutendatum: 6. 12. 1976. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich von Sprache, Uebersetzung, Unterricht, Massenmedien und Presse, insbesondere Uebersetzung von Texten aller Art, Verhandlungs- und Konsekutivdolmetschen, Untertitelungen von Filmen, Synchronisationen, Sprach- und Uebersetzungskurse, Verfassen von Texten aller Art; kann ferner im In- und Ausland Beteiligungen an anderen Unternehmungen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 einbezahlt, 500 Namenaktien zu Fr. 100. VR (Verwaltungsrat): mindestens ein Mitglied. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. Einziges Mitglied des VR: Christine Künzler, von St. Gallen, in Wangen-Brüttisellen, mit Einzelunterschrift.

7. Dezember 1976.
Terrbau Terr- und Bauinvest AG, in Winterthur 4 (SHAB Nr. 62 vom 15. 3. 1973, S. 703), Erwerb, Verwaltung, Vermittlung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen usw. Neue Adresse: Hirtenweg 10, Winterthur 3.

Bern – Berne – Berna

Bureau Bern

6. Dezember 1976.
H. Horisberger & Co., Howa-Häuser, in Bern, An- und Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 45 vom 23. 2. 1973, S. 518), Kommanditgesellschaft. Die Kommanditärin «Gebr. Horisberger», Kollektivgesellschaft, mit Sitz in Innerberg, Gemeinde Wohlen bei Bern, ist ausgeschieden; ihre Kommandite von Fr. 10 000 ist erloschen. Neuer Kommanditär mit einer Kommandite von Fr. 10 000 ist Emil Horisberger; seine Einzelprokura im Sinne von Art. 459 Abs. 2 OR bleibt bestehen. Die Prokura von Fritz Horisberger ist erloschen.

6. Dezember 1976. Temporäre Arbeitskräfte.
Temporis AG, in Bern, Zurverfügungstellung temporärer Arbeitskräfte usw. (SHAB Nr. 252 vom 28. 10. 1975, S. 2868). Nelly Studer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Der Verwaltungsrat besteht nun aus Heinz Hofer, von Strengelbach, in Bangerten, Präsident, und Peter Anliker, von Bern und Rohrbach, in Bern (beide neu). Heinz Hofer führt Einzelunterschrift.

6. Dezember 1976. Eisenwaren, Werkzeuge.
Kiener & Wittlin AG, in Bern, Engros- und Detailhandel mit Stahl, Eisen, Metallen, Kunststoffen, insbesondere Eisenwaren usw. (SHAB Nr. 239 vom 12. 10. 1976, S. 2876). Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen ist erteilt worden an Hans R. Habenberger, von Stein (Toggenburg), in Neunkirch.

6. Dezember 1976. Bauelemente usw.
Rhitex AG Zürich, Zweigniederlassung Bern, in Bern, Handel mit und Montage von Bauelementen, insbesondere von Bauplatten usw. (SHAB Nr. 280 vom 29. 11. 1976, S. 3411), mit Hauptsitz in Zürich. Die Prokura von René Sehärer ist erloschen.

6. Dezember 1976. Holz usw.
R. Stauber, in Bern, Handel mit Holz und Furnieren (SHAB Nr. 299 vom 21. 12. 1955, S. 3275). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

6. Dezember 1976. Textilwaren.
H. Wegmüller, in Ostermundigen, Gemeinde Bolligen, Handel mit Textilwaren (SHAB Nr. 299 vom 22. 12. 1958, S. 3454). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

6. Dezember 1976.
Gesellschaft für Vorsorge-Beratung, in Bern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1975, S. 194). Die Prokuren von Edy Bigler und Peter Villars sind erloschen.

6. Dezember 1976. Restaurant.
Frau Greti Iseli, in Bern, Betrieb des Restaurants «Drei Eidgenossen» (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1972, S. 12). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

6. Dezember 1976.
Cliché-Litho-Union, in Bern, Genossenschaft (SHAB Nr. 241 vom 15. 10. 1973, S. 2766). Alfred Neumann, Präsident, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Unterschrift von Hervé Jeanneret, Jan Schwitter, Fritz Glättli, Walter John und Ernst Mösch, die Mitglieder der Verwaltung bleiben, sind erloschen. Als Präsident ist neu in die Verwaltung gewählt worden: Dr. Ralph John, von Brunnadern, in Eggersriet. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

6. Dezember 1976. Haushaltungsartikel.
Theodor Meyer, in Bern, Detail- und Engroshandel mit Haushaltungsartikeln, Glas-, Porzellan-, Steingut- und Besteckwaren (SHAB Nr. 195 vom 21. 8. 1968, S. 1817). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Oktober 1976 und Sacheinlagevertrag vom 22. November 1976 werden von der neuen «Theodor Meyer AG», in Bern, übernommen.

6. Dezember 1976. Haushaltartikel usw.
Theodor Meyer AG, in Bern. Mit Statuten vom 22. November 1976 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Detail- und Engroshandel mit Haushaltartikeln, Glas-, Porzellan-, Steingut- und Besteckwaren. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern oder sich an solchen sowie an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 500 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft erwirbt gemäss Bilanz per 31. Oktober 1976 und Sacheinlagevertrag vom 22. November 1976 die Aktiven und Passiven der Einzelfirma «Theodor Meyer», in Bern, nämlich Aktiven von Fr. 815 635.27 und Passiven von Fr. 761 574.27. Vom Uebernahmepreis von Fr. 54 061 werden Fr. 54 000 auf das Grundkapital angerechnet. Fr. 446 000 sind bar einbezahlt worden. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen, sofern sie alle bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung, andernfalls im SHAB. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Theodor Meyer, von Bern, in St. James (Barbados, BDS), Präsident; Dr. Carl Fröhlich, von Zürich, in Bolligen, und Christoph Fröhlich, von Zürich, in Bern. Theodor Meyer führt Einzelunterschrift. Dr. Carl Fröhlich, Christoph Fröhlich, der Direktor Walter Wildeisen, von Langnau im Emmental, in Bern, und die Prokuristin Edith Stalder, von Sumiswald, in Bern, zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftsdomizil: Marktgasse 37.

6. Dezember 1976. Uhren, Bijouterien.
Georges Barthe, in Bern. Inhaber der Firma ist Georges Barthe, von Vendlincourt, in Bern. Handel mit Uhren und Bijouterien. Kramgasse 47.

6. Dezember 1976. Versicherungen.
Otto Jaggi, in Bern, Betrieb der Generalagentur Bern der «Genfer, Allgemeine Versicherungs-Gesellschaft» (SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1967, S. 4095). Neue Geschäftsnatur: Betrieb einer Hauptagentur der «Zürich' Versicherungs-Gesellschaft». Die Prokura von Willy E. Hofstetter ist erloschen. Neues Domizil: Hirschengraben 6.

6. Dezember 1976. Mercerie.
Margrit Müller, in Bern, Mercerie (SHAB Nr. 221 vom 22. 9. 1975, S. 2566). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Bureau Biel-Bienne

6. Dezember 1976. Treuhand.
Dr. rer. pol. C. F. Nigst, in Biel, Treuhand- und Revisionsbureau, Wirtschaftsberatungen (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1960, S. 110). Die an Leo Rhinisperger erteilte Prokura ist erloschen.

6 décembre 1976. Horlogerie.
Wosle S.A., à Bienne, soutenir et encourager la vente des produits horlogers suisses (FOSC du 6. 7. 1971, N° 154, p. 1670). Pierre Mary, président, ne fait plus partie du conseil d'administration; sa signature est radiée. A été nommé nouveau président du conseil d'administration: René Retornaz, de Broc FR, à Bienne; il signe collectivement à deux.

6. Dezember 1976. Uhren.
Monar Enterprise A. Balsiger, in Biel. Inhaberin der Firma ist Astrid Balsiger, von Etziken SO, in Biel. Import, Export von Uhren, Uhrenbestandteilen, Textilien, elektrische und elektronische Apparate und Werkzeuge. Obergasse 27.

Bureau Burgdorf

6. Dezember 1976. Kleider.
Zuwast AG, in Burgdorf. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 27. November 1976 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie hat zum Zweck, den Betrieb einer Kleiderboutique. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, und ist voll liberiert. Einberufung der Generalversammlung und Mitteilungen an Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis drei Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Marcus Waldmeier, von Basel, in Burgdorf. Domizil: Kirchbühl 5.

Bureau Nidau

6. Dezember 1976.
Brepag AG Pieterlen, bisher in Pieterlen, Bereitstellung von Lagerräumen, etc., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 266 vom 13. 11. 1974, S. 3028). An der Generalversammlung vom 3. Mai 1976 wurde der Sitz nach Studen verlegt und die Firma geändert in **Brepag AG Studen.** Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt, der Firma Ernst Selve GmbH & Co. KG mit Sitz in D-5880 Lüdenscheid, Lagerräume bereitzustellen sowie ein Auslieferungslager für die Firma Ernst Selve & Co. KG zu führen. Sie kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 6. April 1974 und wurden am 10. Oktober 1974 und am 3. Mai 1976 revidiert. Das Grundkapital beträgt Fr. 500 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Davon sind nun Fr. 250 000 liberiert. Die Statuten wurden am 18. November 1976 entsprechend geändert. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens 3 und höchstens 5 Mitgliedern. Werner Schorno, von Schwyz, in Bern, ist Präsident; Franz Bremgartner, von Ettiswil, in Biel, Mitglied und Geschäftsführer, und Irène Bremgartner-Freiburghaus, von Ettiswil, in Biel; Siegried Altmann, deutscher Staatsangehöriger, in Lüdenscheid, und Willi Gehrke, deutscher Staatsangehöriger, in Lüdenscheid, Mitglieder. Alle zeichnen kollektiv zu zweien. Domizil: Sägeweg 3, 2557 Studen.

Bureau de Porrentruy

3 décembre 1976. Chapellerie.
Léon Santini, à Porrentruy, modes et chapellerie (FOSC du 5. 10. 1962, N° 233, p. 2842). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

3 décembre 1976. Garage.
François Zeller, à Porrentruy. Le chef de la maison est François Zeller, de Porrentruy, à Porrentruy. Exploitation d'un garage, carrosserie et station d'essence à l'enseigne «Station Chevron».

6 décembre 1976.
Moulip S.A., à Fontenais, société anonyme dissoute par suite de sa fusion avec la société «Erma Boécourt S.A.», à Boécourt (FOSC du 10. 3. 1976, N° 58, p. 675). La liquidation étant terminée, cette société est radiée.

6 décembre 1976. Pierres fines.
Jean Landry, à Chevenez, cassage et perçage de pierres fines pour l'horlogerie et l'industrie (FOSC du 24. 4. 1956, N° 95, p. 1053). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

6 décembre 1976. Pierres fines.
Robert Gigon, à Chevenez, perçage de pierres fines pour l'horlogerie (FOSC du 28. 9. 1950, N° 227, p. 2482). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

6 décembre 1976. Chaussures.
Borruat Louis, à Chevenez, vente et réparation de chaussures (FOSC du 14. 10. 1949, N° 241, p. 1668). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

6 décembre 1976. Hôtel.
André Feune, à St-Ursanne, exploitation de l'Hôtel du Bœuf (FOSC du 19. 5. 1972, N° 116, p. 1284). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

6 décembre 1976. Hôtel.
Pierre Piquerez, à St-Ursanne, exploitation de l'Hôtel du Bœuf et du restaurant du même nom. Le chef de la maison est Pierre Piquerez, d'Epiquerez, à St-Ursanne.

6 décembre 1976. Textiles.
Ajoie Confection S.A., à Fahy, confection d'artieles textiles, etc., société anonyme dissoute par suite de faillite (FOSC du 13. 1. 1976, N° 9, p. 89). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée par jugement du président du Tribunal II du district de Porrentruy du 11 février 1976. Cette raison sociale est radiée d'office en application des dispositions de l'art. 66, al. 2, de l'ORC.

Bureau Thun

3. Dezember 1976. Restaurant.
H. Brunner, in Thun. Inhaber der Firma ist Hans-Ulrich Brunner, von Iseltwald BE, in Thun. Betrieb des Restaurant Romantic. Pestalozzistrasse 95.

Schwyz – Schwyz – Svitto

6. Dezember 1976.
R. Helbling, Forst- u. Gartenbaumaschinen, in Wangen SZ. Inhaber dieser Firma ist Richard Helbling, von Jona SG, in Wangen SZ. Handel mit Maschinen für Forstwirtschaft und Gartenbau. Mövenstrasse 4.

6. Dezember 1976.
Robert Stocker, in Goldau, Gemeinde Arth, Architekturbüro, in Konkurs (SHAB Nr. 83 vom 8. 4. 1976, S. 968). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

6. Dezember 1976.
Seedamm-Immobilien AG, bisher in Rapperswil (SHAB Nr. 202 vom 30. 8. 1976, S. 2479). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. November 1976 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Pfäffikon, Gemeinde Freienbach verlegt und die ursprünglichen Statuten vom 4. Mai 1970 (letztmals revidiert am 6. August 1976) geändert. Zweck wie bisher: Verwaltung der Seedamm-Center-Liegenschaft in Pfäffikon sowie anderer Geschäftsliegenschaften. Sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Voll liberiertes Grundkapital: Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört wie bisher als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Charles Vögele, von Untereggen, in Jona SG. Domizil: Seedamm-Center.

Glarus – Glaris – Glarona

6. Dezember 1976. Metalle.
Metalinex AG, in Filzbach. Mit Statuten vom 3. Dezember 1976 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt hauptsächlich Import, Export und Vertrieb von Metallen sowie damit im Zusammenhang Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmen im Handels- und Industriesektor sowie ferner auch Tätigung von Finanz- und Handelsgeschäften aller Art; Abschluss von Leasing-Verträgen; Uebernahme und Vergabe von Vertretungen; technische und kommerzielle Verwertung von Patenten, Lizenzen und anderen Rechten; Ausführung von Forschungs- und Entwicklungsarbeiten; Verwaltung von Vermögenswerten; Durchführung von Beratungen und Expertisen; Ausübung von Treuhandfunktionen und sonstigen Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, veräussern und vermitteln. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied desselben mit Einzelunterschrift ist Andreas Schrepfer, von Obstalden, in Filzbach. Domizil: Haus zum Rad, c/o Hugo John Schrepfer.

6. Dezember 1976. Beteiligungen.
Finglar A.G., in Glarus. Beteiligung an industriellen, kommerziellen und finanziellen Unternehmen im Rahmen von Bindemitteln sowie anderen Baumaterialien (SHAB Nr. 85 vom 11. 4. 1962, S. 1083). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 2. Dezember 1976 wurden die Statuten revidiert. Die Firma wurde geändert in: **Argenius A.G.**

6. Dezember 1976. Beteiligungen.
Baubeag A.G., in Ennenda. Beteiligung an Unternehmen industrieller, finanzieller und kommerzieller Art, wie sich dies aus ihrer Tätigkeit im Bauwesen ergibt (SHAB Nr. 85 vom 11. 4. 1962, S. 1083). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 2. Dezember 1976 wurden die Statuten revidiert. Die Firma wurde geändert in: **Arietta A.G.**

6. Dezember 1976. Investments usw.
Allfina A.G. Glarus, in Glarus. Verwaltung von Investments sowie von Vermögenswerten aller Art usw. (SHAB Nr. 100 vom 1. 5. 1973, S. 1222). Dr. Camille Schmid, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied wurde gewählt: Walter Wiget, von Ingenbohl SZ, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl; er zeichnet einzeln.

6. Dezember 1976. Dienstleistungen.
Amiantus Asbestos Division A.G. (Amiantus Asbestos Division S.A.) (Amiantus Asbestos Division Ltd.), in Niederurnen. Beteiligung sowie Beratung jeglicher Art im Bereich der Montanindustrie usw. (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1975, S. 692). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 3. November 1976 wurden die Statuten revidiert. Die Firma wurde geändert in: **Amiantus Asbestos Services AG (Amiantus Asbestos Services SA) (Amiantus Asbestos Services Ltd).** Zweck der Firma ist nun: Beteiligung sowie Beratung jeglicher Art im Bereich der Montanindustrie, insbesondere auf dem Gebiet der Asbestprospektion, -gewinnung und -verwertung und damit im Zusammenhang stehende weitere Dienstleistungen. Klaus Kreis, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Max Graf, nun in Nyon VD, bisher Mitglied, ist nun Präsident; er zeichnet nach wie vor zu zweien.

6. Dezember 1976. Beteiligungen.
Cheviot AG, in Niederurnen, Beteiligung an andern Unternehmungen aller Art im In- und Ausland (SHAB Nr. 257 vom 2. 11. 1976, S. 3114/3115). In den Verwaltungsrat wurden gewählt: Charles Théodore Gallegos, englischer Staatsangehöriger, in London, als Präsident, und Malcolm John Batt, englischer Staatsangehöriger, in London, als Mitglied; sie zeichnen einzeln. Robert Wittwer, bisher Präsident, verbleibt weiterhin als Mitglied des Verwaltungsrates; er zeichnet nach wie vor zu zweien.

6. Dezember 1976. Vermögenswerte.
Deltin A.G., in Glarus. Verwaltung von Vermögenswerten aller Art usw. (SHAB Nr. 100 vom 1. 5. 1973, S. 1222). Dr. Camille Schmid, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied wurde gewählt: Walter Wiget, von Ingenbohl SZ, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl; er zeichnet einzeln.

Zug – Zoug – Zugo

3. Dezember 1976.
Rufram GmbH, in Zug, Betrieb von und Beteiligung an Unternehmungen des Maschinenbaus und der Kunststoffindustrie usw. (SHAB Nr. 87 vom 16. 4. 1970, S. 847). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 30. März 1976 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation bereits durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

6. Dezember 1976. Verwaltungen.
Ting AG, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 29. November 1976 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: In erster Linie Verwaltung von Beteiligungen, Vermögen und Patenten. Die Gesellschaft kann Vertretungen in- und ausländischer Firmen und Produkte übernehmen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Oskar Hoffmann, von Zürich und Matzingen, in Zürich, als Präsident, und Dr. Raoul Ernst Widmer, von Gränichen, in Bertschikon. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Im Oberleh 2 (c/o Hedy Güntert), 6300 Zug.

6. Dezember 1976. Handelsgeschäfte.
Gatag Ltd., in Zug, Durchführung von Handelsgeschäften jeder Art usw. (SHAB Nr. 185 vom 10. 8. 1976, S. 2696). Die Prokura von Alex Blöchlinger ist erloschen.

6. Dezember 1976.
Coex Trading S.A., in Zug, das internationale Marketing und den internationalen Handel mit Produkten aller Art, im besonderen mit verschiedenen Tabakprodukten usw. (SHAB Nr. 109 vom 11. 5. 1976, S. 1331). Neues Domizil: Chamerstrasse 79 (eigene Büros).

6. Dezember 1976.
Petrchans Treuhand AG, in Zug, Durchführung von Treuhandgeschäften sowie Leistung von kaufmännischen Diensten aller Art und Revisionen (SHAB Nr. 281 vom 1. 12. 1975, S. 3201). Max Peterhans, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Oberwil ZG.

6. Dezember 1976. Kipptransporte.
Hch. Hübscher, in Cham, Kipptransporte (SHAB Nr. 237 vom 9. 10. 1968, S. 2178). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

6. Dezember 1976.
Holenweger Treuhand, in Zug, Treuhandbüro (SHAB Nr. 188 vom 14. 8. 1973, S. 2277). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

6. Dezember 1976. Beteiligungen.
Dec AG, in Zug, Beteiligung an industriellen und kommerziellen Unternehmen usw. (SHAB Nr. 238 vom 11. 10. 1976, S. 2865). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 2. Dezember 1976 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen wurden davon nicht betroffen.

6. Dezember 1976.
Pierre Robert Cosmetics AG, in Zug, Herstellung und Vertrieb von kosmetischen Produkten usw. (SHAB Nr. 187 vom 13. 8. 1973, S. 2258). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB Nr. 283 vom 2. 12. 1976, S. 3455) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

6. Dezember 1976.
Grau-Bremse System G.m.b.H., in Zug, Beteiligungen an Gesellschaften, welche sich mit Fertigung von Bremsen und ähnlichen Erzeugnissen befassen usw. (SHAB Nr. 52 vom 3. 3. 1976, S. 608). Neu als Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien, wurde gewählt: Wilfried Grau, deutscher Staatsangehöriger, in Heidelberg-Leutershausen (BRD).

6. Dezember 1976.
Nordic Investment AG (Nordic Investment SA) (Nordic Investment Ltd.), in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 26. November 1976 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Durchführung von Verwaltungs- und Finanzgeschäften, insbesondere Vermögensverwaltungen, Kauf und Verkauf von Wertschriften für eigene und fremde Rechnung sowie die Ausübung von Treuhandfunktionen. Die Gesellschaft kann Patente und Lizenzen erwerben, verwalten und verwerten. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief oder Telegramm. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Karl Georg Jansson, schwedischer Staatsangehöriger, in Zug, als Präsident; Jon Heller, von und in Luzern, als Delegierter, und Dr. Gregor Schech, von Egnach, in Zug, als Delegierter. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Poststrasse 21 (eigene Büros), 6300 Zug.

6. Dezember 1976.
Olympische Sport Bibliothek Verlags AG (Olympische Sport Bibliothek Verlags SA) (Olympische Sport Bibliothek Verlags Ltd.), in Baar. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 25. November 1976 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Edition von Sportbüchern und deren Vertrieb in alle Länder der Welt. Die Gesellschaft kann Patente, Lizenzen und Herstellungsverfahren erwerben, entwickeln, verwalten und verwerten, mit Waren und Erzeugnissen aller Art handeln, Grundstücke erwerben und veräussern und sich an Unternehmungen der gleichen Art beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Helmuth Erich Retter, österreichischer Staatsangehöriger, in Baar, als Präsident; Denise Seidler-Dobler, von Pleujouse BE, in Meyrin, beide mit Einzelunterschrift, und Andreas Wyss, von Lotzwil BE, in Frauenfeld, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Burgmatt 10 (eigene Büros), 6340 Baar.

Freiburg – Fribourg – Friburgo

Bureau d'Estavayer-le-Lac

26 novembre 1976.
Société de laiterie de Frasses, à Frasses, société coopérative (FOSC du 11. 7. 1947, p. 1930). Camille Pury devient président, de Middes, à Frasses, et Louis Maendly, secrétaire-caissier, de Vesin, à Frasses. Meinrad Vésy et Jean Maendly sont démissionnaires; leur signature est radiée. Signature collective à deux du président et du secrétaire-caissier.

Bureau de Fribourg

6 décembre 1976. Participations.
Argol S.A., à Fribourg, rue de Lausanne 82 (chez Me Philippe von der Weid). Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 1er décembre 1976. But: l'acquisition et l'administration de participations commerciales, industrielles, financières ou immobilières. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Cyrille Mertenat, de Soyhières, à Pully, est administrateur unique avec signature individuelle.

6 décembre 1976.
Caisse hypothécaire du canton de Fribourg, à Fribourg (FOSC du 15. 9. 1975, N° 215, p. 2513). La signature de François Erard, directeur, est radiée.

6 décembre 1976.
Water Conditioning and Engineering S.A., à Fribourg, étude et développement de tous procédés relatifs au transport, etc. (FOSC du 11. 8. 1975, N° 185, p. 2206). La signature de James McElroy, directeur, est radiée.

6 décembre 1976.
Interdiscount-Holding S.A., à Fribourg (FOSC du 27. 7. 1976, N° 173, p. 2146). Ernst Furrer, administrateur, a démissionné; sa signature est radiée.

Bureau Murten (Bezirk See)

6. Dezember 1976. Wirtschaft.
Fritz Maeder-Notz, in Gempenach. Betrieb der Wirtschaft zum Kantonsschild (SHAB Nr. 110 vom 9. 5. 1919, S. 795). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

Solothurn – Soleure – Soletta

Bureau Thierstein

6. Dezember 1976.
Ludwig & Cie., Treuhandbureau, in Breitenbach (SHAB Nr. 203 vom 31. 8. 1976, S. 2491). Der bisher unbeschränkt haftende Gesellschafter Hanspeter Ludwig, von Schiers GR, in Breitenbach, wird Kommanditär mit einer Kommandite von Fr. 10 000. Gleichzeitig wird ihm Einzelprokura erteilt. Die Kommanditärin Theresia Ludwig-Christen, von Schiers GR, in Breitenbach, wird unbeschränkt haftende Gesellschafterin und führt in dieser Eigenschaft Einzelunterschrift. Ihre Kommandite und ihre Prokura sind erloschen.

Bureau Kriegstetten

3. Dezember 1976. Werkzeuge.
Besko AG, in Biberist, Herstellung von und der Handel mit Werkzeugen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 28. 1. 1972, S. 243). Paul Kocher, Präsident, und Monika Kocher geborene Lüthi, deren Unterschriften erloschen sind, sowie Walter Burkhard, Sekretär, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Max Steiner, von Flumenthal, nun in Günsberg, bisher Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates und führt nun Einzelunterschrift. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Willy Gasser, von und in Günsberg, als Vizepräsident, und Vreni Steiner, von Flumenthal, in Günsberg; sie führen Kollektivunterschrift zu zweicn.

Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

6. Dezember 1976.
Drogerie H. U. Lohrer, Filiale Neuhausen am Rheinfall, Inh. C. Beckert, in Neuhausen am Rheinfall (SHAB Nr. 84 vom 9. 4. 1976, S. 982), Betrieb einer Drogerie. Die Firma fügt der Geschäftsnatur bei: Diät- und Reformfachgeschäft. Weiteres Verkaufslokal an der Zentralstrasse 16. Der Firmainhaber Christian Beckert wohnt nun in Neuhausen am Rheinfall.

6. Dezember 1976. Hotel-Restaurant.
Sonja Dätwyler-Zimmermann, in Schaffhausen, Webergasse 47 (Neueintragung). Inhaberin dieser Einzelfirma ist Sonja Dätwyler-Zimmermann, von Bottenwil, in Schaffhausen. Der Ehemann hat die Zustimmung zum Geschäftsbetrieb im Sinne von Art. 167 ZGB erteilt. Betrieb des Hotel-Restaurants «Steinbock».

6. Dezember 1976.
Medipac Artusi & Winzeler, in Thayngen, Fabrikation von Versandpackungen aus verschiedenen Materialien, hauptsächlich aber aus Kunststoff (SHAB Nr. 263 vom 10. 11. 1975, S. 2992), Kollektivgesellschaft. Diese Firma hat den Sitz nach Schaffhausen, Blautraubenstrasse 25, verlegt.

6. Dezember 1976.
A.-G. für in- und ausländische Werte, in Schaffhausen, Beteiligung an andern Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 86 vom 11. 4. 1968, S. 778). Laut öffentlicher Urkunde vom 26. November 1976 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **A.-G. für in- und ausländische Werte in Liq.** durchgeführt. Liquidatoren sind die beiden Mitglieder des Verwaltungsrates: Dr. Bernhard Peyer, Präsident, und Dr. Hans Konrad Peyer; sie führen weiterhin Einzelunterschrift.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

6. Dezember 1976.
Ingenieur-Unternehmung Jean Bernold AG, in Walenstadt (SHAB Nr. 240 vom 13. 10. 1976, S. 2897). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Gino Bernold-Steiner, Vizedirektor, und Verena Bernold-Nagel, beide von Krummenau, in Walenstadt.

6. Dezember 1976.
Bio-Quell AG, Zweigniederlassung St. Gallen, in St. Gallen. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «Bio-Quell AG», mit Hauptsitz in Teufen AR, welche am 7. Mai 1975 im Handelsregister des Kantons Appenzell-Ausserrhoden eingetragen wurde (letzte Publikation SHAB Nr. 94 vom 23. 4. 1976, S. 1106), durch Beschluss des Verwaltungsrates vom 11. Oktober 1976 in St. Gallen eine Zweigniederlassung errichtet. Zweck: Handel mit sowie Herstellung, Vertrieb, Export und Import von biochemischen, kosmetischen, pharmazeutischen und medizinischen Produkten. Sie kann ferner damit im Zusammenhang Handel mit Haushaltwaren, Textilien, Sportgeräten und Neuheiten jeder Art betreiben. Sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Die Zweigniederlassung wird mit Einzelunterschrift vertreten durch Othmar Herzog, von Frick AG, in Kronbühl, Gemeinde Wittenbach, Verwaltungsratsmitglied. Geschäftsadresse: St. Jakobstrasse 87.

6. Dezember 1976. Waren aller Art.
Assfalg & Egloff AG, in St. Margrethen, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 163 vom 15. 7. 1976, S. 2017). An der Generalversammlung vom 3. Dezember 1976 wurden die Statuten teilweise geändert. Die Firmabezeichnung lautet nun: **Assfalg AG.** Die übrigen Aenderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Wilhelm Egloff, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Bernhard Assfalg ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates und führt anstelle der Kollektiv- nun Einzelunterschrift.

6. Dezember 1976. Textilprodukte.
Honegger & Co. A.G., in St. Gallen, Handel mit Textilrohstoffen und Textilprodukten usw. (SHAB Nr. 140 vom 19. 6. 1974, S. 1688). Die Unterschrift von Fritz Ruf, Direktor, ist erloschen. Werner Zäch wurde zum Geschäftsführer ernannt; er führt anstelle der Prokura nun Kollektivunterschrift zu zweien.

6. Dezember 1976. Maschinen.
Widmer & Marazzi AG, in Wil, Fabrikation von und Handel mit Maschinen usw. (SHAB Nr. 158 vom 10. 7. 1973, S. 1956). Albert Widmer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Einzelunterschrift wurde erteilt an das Verwaltungsratsmitglied Markus Widmer.

6. Dezember 1976.
Allgemeine Plakat Gesellschaft, Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB Nr. 163 vom 15. 7. 1976, S. 2017), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Genf. Die Prokura von Jean Rogivue ist erloschen.

6. Dezember 1976. Strassenbau.
Prader & Co. AG,.Zweigniederlassung Buchs, in Buchs, Strassen- und Brückenbau usw. (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1976, S. 45), mit Hauptsitz in Chur. Die Prokura von Attilio Feltscher ist erloschen.

6. Dezember 1976.
Schweizer Verband der Raiffeisenkassen, in St. Gallen, Genossenschaft (SHAB Nr. 230 vom 1. 10. 1976, S. 2787). In der Urabstimmung vom 24. September 1976 wurden die Statuten teilweise geändert. Für die Mitglieder besteht die Nachschusspflicht nun bis zum doppelten Betrag der pflichtigen Anteilscheine. Das bisherige Verwaltungsratsmitglied Alfred Burdet, von und in Mathod, ist nun Vizepräsident. Präsident, Vizepräsident und ein weiteres durch den Verwaltungsrat bezeichnetes Mitglied zeichnen kollektiv zu zweien.

6. Dezember 1976.
Kino Rex H. Ulrich, in Uznach. Inhaber der Firma ist Hans Ulrich, von Steinen, in Uznach. Betrieb des Kinos Rex. Eisenbahnstrasse 2, 8730 Uznach.

6. Dezember 1976. Bäckerei.
Willy Kuhn, in Uznach. Inhaber der Firma ist Wilhelm Kuhn, von Wohlen AG, in Uznach. Bäckerei-Konditorei. Sonne-Uznaberg.

6. Dezember 1976. Mechanische Näherei.
Fritz Engler-Fässler, in St. Gallen, mechanische Näherei (SHAB Nr. 202 vom 30. 8. 1963, S. 2500). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Graubünden – Grisons – Grigioni

6 dicembre 1976. Titoli.
Ascidia S.A., in San Vittore, titoli, ecc. (FUSC del 30. 4. 1974, N° 99, p. 1163)
Andrasace S.A., in San Vittore, titoli, ecc. (FUSC del 5. 12. 1972, N° 286, p. 3123)
Loidia S.A., in San Vittore, titoli, ecc. (FUSC del 16. 8. 1972, N° 191, p. 2170)
Felinia S.A., in San Vittore, titoli, ecc. (FUSC del 11. 4. 1973, N° 85, p. 984)

Remo Storni, amministratore unico, dimissionario, è uscito; la sua firma è estinta. Nuova amministratrice unica con firma individuale è Armanda Viscardi, da ed in San Vittore. Nuovo recapito: c/o Armanda Viscardi, 6534 San Vittore.

6 dicembre 1976. Partecipazioni.
Tisian S.A., in Roveredo, partecipazioni (FUSC del 18. 9. 1970, N° 218, p. 2119). Atto pubblico del 2. 12. 1976: Scioglimento della società. Liquidazione sotto la ragione sociale: **Tisian S.A. in liquidazione** dai liquidatori: Silvano Agostini, da Miglieglia, in Aranno, e Roberto Mameli, cittadino italiano, in Lugano; tutti e due con firma singola. La firma di Dr Bruno Censi, amministratore unico, è estinta.

6. Dezember 1976. Liegenschaften.
Engasimo S.A., bisher in Massagno (SHAB Nr. 143 vom 23. 6. 1971, S. 1551). Statuten am 14. 5. 1976 revidiert. Neuer Sitz: St. Moritz. Zweck: Kauf und Verkauf von Liegenschaften in der Schweiz und im Ausland; Beteiligungen an Unternehmungen; Finanzierungen für eigene und fremde Rechnung. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 8. 6. 1971. Aktienkapital: Fr. 400 000, eingeteilt in 400 Inhaberaktien zu Fr. 1000; voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Bruno Rezzonico ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder: Mario Mathis, von Jenaz und St. Moritz, in St. Moritz, Präsident, und Alfred Robustelli, von Arvigo, in St. Moritz; sie zeichnen kollektiv zu zweien. Neues Domizil: c/o Schweizerische Kreditanstalt, 7500 St. Moritz.

6. Dezember 1976. Goldschmiede.
O. Balzer, in Chur, Goldschmiede, in Konkurs (SHAB Nr. 304 vom 31. 12. 1975, S. 3461). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

6. Dezember 1976. Teppiche, Möbel.
Contrading AG, in Chur, Teppiche, Möbel, Vorhänge, durch Konkurs aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1976, S. 22). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

6 dicembre 1976. Consulenze tecniche.
Tecnirorè S.A., in Roveredo, consulenze tecniche (FUSC del 4. 12. 1973, N° 284, p. 3216). Silene Rossi, amministratrice unica, dimissionaria, è uscita; la sua firma è estinta. Nuova amministratrice unica con firma singola è Luigia Maria Grazia Nicola, da ed in Roveredo.

6. Dezember 1976.
Wintersport A.G. Tarasp, in Tarasp, Förderung des Fremdenverkehrs (SHAB Nr. 242 vom 16. 10. 1969, S. 2384). Statuten am 7. 8. 1976/12. 10. 1976 revidiert. Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 125 000 auf Fr. 25 000, durch Reduktion der 250 Namenaktien und der 250 Inhaberaktien zu Fr. 250 auf je Fr. 50 (Art. 735 Art. 622 Abs. 4 OR). Gleichzeitig Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 25 000 auf Fr. 250 000 durch Ausgabe von 450 Namenaktien und 450 Inhaberaktien zu je Fr. 250; davon sind Fr. 45 000 (20%) liberiert. Aktienkapital nun: Fr. 250 000, mit Fr. 115 000 liberiert, eingeteilt in 250 Namenaktien und 250 Inhaberaktien zu Fr. 50 und 450 Namenaktien und 450 Inhaberaktien zu Fr. 250. Die übrigen Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtige Tatsachen.

6. Dezember 1976. Patente usw.
Berwick's AG, in Chur, Patente usw. (SHAB Nr. 278 vom 26. 11. 1968, S. 2559). Torqual Patrick Alexander Normann, Präsident, und Christian Carisch sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie diejenige von Sally Gee sind erloschen. Dr. Erich Gayler ist nun einziger Verwaltungsrat und zeichnet einzeln wie bisher.

6. Dezember 1976.
Hotel des Alpes A.G. Davos, in Davos, Hotelbetrieb usw. (SHAB Nr. 215 vom 14. 9. 1973, S. 2534). Dr. Kurt Zumstein ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Adolf de Vries ist nicht mehr Präsident, bleibt Mitglied und zeichnet kollektiv zu zweien wie bisher. Georges Caspescha, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident und zeichnet kollektiv zu zweien wie bisher. Neue Mitglieder ohne Unterschrift: Agnes Caspescha, von Riein, in Unterägeri, und Jeanette de Vries, von Stallikon, in Davos.

6. Dezember 1976. Liegenschaften.
Residenze Brocco SA, in Mesocco, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 262 vom 8. 11. 1976, S. 3192). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Bruno Maeder, von Schwanden und Brienz, in Oberhofen.

6. Dezember 1976. Baustoffe.
Barit AG, in Untervaz, Handel mit Baustoffen usw. (SHAB Nr. 159 vom 11. 7. 1974, S. 1911). Neue Kollektivprokura zu zweien: Hans Gmür, von Murg, in Chur. Die Prokura von Arthur Hug ist erloschen.

Aargau – Argovie – Argovia

Berichtigung
EMT Wilhelm Franz GmbH, in Wettingen (SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1976, s. 3556). Die Prokura des Gesellschafters Erich Vogl ist erloschen.

6. Dezember 1976. Lithographien.
Huber & Anacker AG, in Aarau, Kunstanstalt für Lithographie usw. (SHAB Nr. 246 vom 21. 10. 1974, S. 2801). Unterschrift Walter Säuberli erloschen. Es wohnen nun: Verena Zehnder, Prokuristin, in Würenlos, und Alfred Zahnd, Prokurist, in Küttigen-Rombach.

6. Dezember 1976. Journalrollen.
Perforag Ltd, in Aarau, Journalrollen usw. (SHAB Nr. 246 vom 21. 10. 1974, S. 2801). Neue Geschäftsadresse: Wässermattstrasse 7.

6. Dezember 1976.
Perforag Vertriebs AG, in Aarau (SHAB Nr. 271 vom 19. 11. 1970, S. 2640). Walter Reich, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Möriken-Wildegg. Neue Geschäftsadresse: Wässermattstrasse 7.

6. Dezember 1976. Computerhilfsmaterial.
Perforag (Sales) Limited, in Aarau, Computer-Hilfsmaterialien usw. (SHAB Nr. 188 vom 14. 8. 1970, S. 1845). Es wohnen nun: Leslie Sidney Baxter, Verwaltungsratspräsident, in Woolfardisworthy (Devon, England), und Walter Reich, Vizepräsident des Verwaltungsrates, in Möriken-Wildegg. Neue Geschäftsadresse: Wässermattstrasse 7.

6. Dezember 1976.
Regenass Elektrofachgeschäft, in Aarau (SHAB Nr. 108 vom 10. 5. 1973, S. 1358). Das Verkaufsgeschäft in Waldenburg ist aufgehoben. Neue Geschäftsadresse: Pestalozzistrasse 51.

6. Dezember 1976. Haushaltmaschinen.
Charles Schäfer, in Aarau, Haushaltmaschinen usw. (SHAB Nr. 301 vom 22. 12. 1972, S. 3287). Neue Geschäftsadresse: Rüttmattstrasse 2. Neue Geschäftsart: Handel mit Haushaltmaschinen und -apparaten sowie mit Antiquitäten. Der Firmainhaber heisst Charles Schäfer.

6. Dezember 1976. Vieh, Fleisch.
Bell AG, Zweigniederlassung in Baden, Vieh und Fleisch usw. (SHAB Nr. 131 vom 8. 6. 1976, S. 1613), mit Hauptsitz in Basel. Unterschrift Paul Hoch, Vizedirektor, sowie Prokuren Werner Ludin und Anton Dettwiler erloschen.

6. Dezember 1976.
Hebag – Hoka Elementfabriken AG, in Vordemwald, Betonwaren (SHAB Nr. 240 vom 13. 10. 1976, S. 2898). Prokura Fritz Hofer erloschen.

6. Dezember 1976.
Studio 5 Werbung AG, in Zofingen (SHAB Nr. 129 vom 6. 6. 1975, S. 1554). Grundkapital von Fr. 50 000 nun voll liberiert.

6. Dezember 1976.
W. Hilfiker-Dormann, in Boswil, Zentralstrasse. Inhaber ist Werner Hilfiker-Dormann, von und in Boswil. Betrieb einer Bäckerei und Konditorei, Handel mit Lebensmitteln, Führung eines Cafés.

6. Dezember 1976.
Baumaschinen Vermietung-GmbH Aarau, in Aarau (SHAB Nr. 276 vom 23. 11. 1972, S. 3024). Auflösung durch Gesellschafterversammlung vom 24. November 1976. Firma nun: **Baumaschinen Vermietung-GmbH Aarau in Liquidation.** Liquidatorin: Treuhandvereinigung AG (Gesellschafterin). Unterschrift Theodor Hof, Geschäftsführer, erloschen.

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

6. Dezember 1976. Farbstoffe.
Synthal AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1976, S. 106). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 21. September 1976 wurde der Sitz nach Gottlieben verlegt. Die ursprünglichen Statuten vom 4. Dezember 1975 wurden entsprechend geändert. Zweck: Fabrikation, Kauf, Verkauf, Vertretung und Ein- und Ausfuhr von Farbstoffen, Einfärbegeräten sowie jede Art von Industrieanlagen und Zubehörteilen zur Verarbeitung von Kuststoffen, chemischen und pharmazeutischen Produkten und Nahrungsmitteln. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 zu 40% liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Christian de Mestral, von und in Aubonne, ist als Präsident zurückgetreten, bleibt aber Mitglied des Verwaltungsrates; er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Rosemarie Hutterli und Walter Koch, Mitglieder, sind aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden Josef Franz Houska, österreichischer Staatsangehöriger, in Kaltenleutgeben, Niederösterreich, als Präsident mit Einzelunterschrift, und Mathias Mayor, von Mollens VD, in Genf, als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Bruno Lippuner, von Grabs, in Zürich, ist wie bisher Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Kirchstrasse 31, 8274 Gottlieben.

6. Dezember 1976.
Ingenieurbüro für Bauplanung AG, bisher in Zürich, Betrieb eines Ingenieurbüros für Bauplanung sowie ferner Vermittlung von Liegenschaften aller Art und Beratung auf dem Gebiet der Architektur und der Gesundheitstechnik. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern (SHAB Nr. 138 vom 17. 6. 1974, S. 1653). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 25. November 1976 wurde der Sitz nach Kreuzlingen verlegt. Die ursprünglichen Statuten vom 14. Mai 1974 wurden entsprechend geändert. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied ist wie bisher Hans Habegger, von Trub BE, nun in Weinfelden. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Egelseestrasse 4, 8280 Kreuzlingen, c/o Schneider Treuhand AG.

6. Dezember 1976. Hoch- und Tiefbau.
Leo Stehrenberger AG, Zweigniederlassung in Rickenbach bei Wil, Ausführung von Hoch- und Tiefbauten und Strassenbauten sowie Betrieb von Kieswerken und Ausführung von Transporten (SHAB Nr. 109 vom 11. 5. 1976, S. 1333), mit Hauptsitz in Wil SG. Die Prokura von Albert Brühwiler ist erloschen.

6. Dezember 1976.
Käseralgenossenschaft Blidegg, in Blidegg, Gemeinde Sitterdorf (SHAB Nr. 160 vom 11. 7. 1972, S. 1831). Hans Frieden, Kassier, ist aus dem Vorstand ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Rudolf Mosimann, von Signau BE, in Hübli-Sitterdorf, als Kassier mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Vorstand gewählt.

6. Dezember 1976. Mercerie-waren.
Robert Schneider, in Weinfelden, Handel mit Mercerie- und Kurzwaren (SHAB Nr. 302 vom 29. 12. 1964, S. 3891). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.

6. Dezember 1976. Hotel.
Manfred Widmer, in Sulgen. Firmainhaber ist Manfred Widmer, von Mosnang SG, in Sulgen. Betrieb des Hotels Helvetia. Weinmoosstrasse 1, 8583 Sulgen.

Tessin – Tessin – Ticino

Ufficio di Cevio (distretto di Vallemaggia)

1° dicembre 1976.
Società Anonima Industria Tessile Avegnese SAITA, in Avegno (FUSC del 16. 6. 1976, N° 138, p. 1713). Efrem Berctta, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e il suo diritto di firma è estinto.

Ufficio di Lugano

6 dicembre 1976. Ufficio cambi, ecc.
Intercambi S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 1° dicembre 1976. Scopo: l'esercizio di un ufficio cambi, come pure ogni attività finanziaria, l'acquisto e la vendita di immobili, l'amministrazione di stabili, la costruzione e la gerenza degli stessi. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni e comunicazioni agli azionisti e ai terzi: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratrice unica con firma individuale è: Gertrud Rizzo, da Zuzwil SG, in Lugano. Recapito: piazza Cioccaro 12 (uffici propri).

6 dicembre 1976. Materie prime, ecc.
Ambrym Handels A.G., precedentemente a Celerina, commercio di materie prime, ecc. (FUSC del 19. 12. 1973, N° 297, p. 3354). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 30 novembre 1976 la società ha deciso di trasferire la sede a Lugano. Lo statuto originale del 19 novembre 1963 con modifiche dell'11 dicembre 1967 e 23 novembre 1973 è stato modificato di conseguenza. Scopo: il commercio internazionale di materie prime, di prodotti alimentari, tessili ed chimici nonché la partecipazione ad imprese con scopo identico od analogo. Capitale: fr. 200 000, diviso in 200 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Silvio Bassi, da Cimadera, in Lugano. Andrea Zindel, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Recapito: via Soave 2, c/o avv. Silvio Bassi.

6 dicembre 1976. Patrimoni, ecc.
Biscione S.A., in Lugano, amministrazione e gestione patrimoniale, ecc. (FUSC del 4. 10. 1961, N° 232, p. 2877). Dr Aldo Libanione non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Antonio Soldati, da ed in Neggio. Nuovo recapito: via Soave 6, c/o Novafim S.A.

6 dicembre 1976. Carrozzeria, ecc.
Carrozzeria Lepori S.A., in Lugano, l'esercizio di una carrozzeria, ecc. (FUSC del 4. 11. 1976, N° 259, p. 3154). Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Bruno Lepori, presidente; Emilio Lepori, già segretario-cassiere, ora vice-presidente; Giancarlo Gianini, già vice-presidente, ora segretario; Dario Lepori, membro, e Franco Lepori, membro. La società è vincolata dalla firma collettiva a due del presidente, del vice-presidente e del segretario.

6 dicembre 1976.
Albergo Panorama S.A., in Lugano, esercizio di un albergo, ecc. (FUSC del 7. 11. 1975, N° 261, p. 2972). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 23 novembre 1976 la società ha deciso di modificare la ragione sociale in **Les Epicures S.A.** e lo scopo in: l'amministrazione e l'esercizio di alberghi (con o senza ristorante), il rilascio di concessioni per l'esercizio (franchise), la compra-vendita e l'organizzazione di catene di alberghi sotto qualsiasi forma giuridica, iniziative intese a favorire e sviluppare il turismo, la pubblicazione di materiale di propaganda, la partecipazione a società similari. Lo statuto è stato modificato di conseguenza.

6 dicembre 1976. Partecipazione, ecc.
Materara S.A. Holding, in Viganello, partecipazione a società commerciali, ecc. (FUSC del 6. 11. 1972, N° 261, p. 2871). Giuliano Soldati, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Dr Elio Borradori, da Gordola, in Lugano.

6 dicembre 1976. Partecipazione, ecc.
Revada Corporation, in Lugano, partecipazione finanziaria ad altre società, ecc., società anonima (FUSC del 16. 2. 1973, N° 39, p. 457). Aldo Crivelli, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Dr Janni Orsatti, da ed in Bissone. Nuovo recapito: via Privata RSI 26, c/o Dr Janni Orsatti.

6 dicembre 1976. Immobili, ecc.
Soforja Holding S.A., in Lugano, la vendita di beni immobili, ecc. (FUSC del 2. 6. 1972, N° 127, p. 1419). Ivo Molteni, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuova amministratrice unica con firma individuale è: Ginetta Martinola, da Mendrisio, in Lugano. Nuovo recapito: viale St. Franscini 15, c/o Aufid Revisioni & Fiduciaria S.A.

6 dicembre 1976. Libri, ecc.
Miler Milorad, in Viganello, commercio di libri, ecc. (FUSC del 17. 11. 1975, N° 269, p. 3056). La ditta viene cancellata per cessione di attività. Attivo e passivo sono assunti dalla nuova società in nome collettivo Miler e Brumana, in Viganello, qui sotto iscritta.

6 dicembre 1976. Libri, ecc.
Miler e Brumana, in Viganello. Sotto questa ragione sociale è stata costituita con inizio il 1° dicembre 1976 una società in nome collettivo tra Milorad Miler, da Gandria, in Lugano, e Luca Brumana, da ed in Vernate. La società assume attivo e passivo della sopra cancellata ditta individuale Miler Milorad, in Viganello. Vendita libri, edizioni, commercio dischi all'insegna Juha Diska. Via Pedemonte 12.

6 dicembre 1976. Partecipazione, ecc.
Siesta S.A., in Lugano, partecipazione al finanziamento di imprese, ecc. (FUSC del 20. 9. 1968, N° 221, p. 2035). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 1° dicembre 1976 la società ha deciso il proprio scioglimento. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale **Siesta S.A. in liquidazione** da Marco Gianoni, da Gnosca, in Viganello, nominato liquidatore con firma individuale. La firma di Fiorenzo Perucchi, già amministratore unico, è estinta. Recapito della società in liqudazione: piazza Monte Ceneri 9, c/o Studio Perucchi.

6 dicembre 1976.
MTC Holding S.A., in Lugano, l'esportazione di metalli, ecc. (FUSC del 13. 1. 1975, N° 9, p. 80). Reto Riedi, da Disentis GR, in Lugaggia, è stato nominato procuratore con firma individuale.

6 dicembre 1976. Immobili, ecc.
Residence Parc Ceresio S.A., in Lugano, la compravendita di beni immobili, ecc. (FUSC del 6. 6. 1972, N° 130, p. 1452). Il consiglio d'amministrazione è composto da: Giorgio Gianola, presidente; Mirta Spozio e Hans Dermont, membri. La società è vincolata dalla firma collettiva a due del presidente con un membro del consiglio d'amministrazione.

6 dicembre 1976. Immobili, ecc.
Mapresa S.A., in Lugano, la vendita di beni immobili, ecc. (FUSC del 25. 11. 1976, N° 277, p. 3379). Domenico Domeniconi, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Arnoldo Canova, da ed in Chiasso.

6 dicembre 1976. Films, ecc.
Atelier Sievi, in Gandria. Titolare: Walter Sievi, da Bonaduz GR, in Gandria. Produzione di films.

6 dicembre 1976.
SDI Société Développements Industriels S.A., in Lugano, valori immobiliari, ecc. (FUSC del 30. 11. 1976, N° 281, p. 3431). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 3. 12. 1976 la società ha deciso il proprio scioglimento. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale **SDI Société Développements Industriels S.A. in liquidazione** da Olga Metalli-Coglio, già amministratrice unica nominata liquidatrice con firma individuale. Recapito della società in liquidazione: Viale St. Franscini 15 (uffici propri).

6 dicembre 1976. Affari finanziari, ecc.
Idicl S.A., in Lugano, ogni genere di affari finanziari, ecc. (FUSC del 3. 1. 1972, N° 1, p. 5). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 30. 11. 1976 la società ha deciso il proprio scioglimento. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale **Idici S.A. in liquidazione** da Dr Walter Lips già presidente nominato liquidatore con firma individuale. Le firme di Dr Mario Pozzi, già membro e Giuseppe Casati, già amministratore delegato, sono estinte.

6 dicembre 1976. Immobili, ecc.
Ducarbit S.A., in Lugano, la vendita di immobili, ecc. (FUSC del 24. 7. 1973, N° 170, p. 2082). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 1. 12. 1976 la società ha deciso il proprio scioglimento. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale **Ducarbit S.A. in liquidazione** da Franco Felder, già presidente nominato liquidatore con firma individuale. La firma di Dr Dario Biaggini, già membro, è estinta.

6 dicembre 1976. Immobili, ecc.
Nifraie S.A., in Lugano, la vendita di immobili, ecc. (FUSC del 5. 2. 1970, N° 29, p. 274). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 1. 12. 1976 la società ha deciso il proprio scioglimento. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale **Nifraie S.A. in liquidazione** da Franco Felder, già amministratore unico nominato liquidatore con firma individuale.

Distretto di Mendrisio

6 dicembre 1976.
Studio tecnico Lino Della Casa, in Stabio, allestimento progetti, ecc. (FUSC del 13. 11. 1969, N° 266, p. 2620). La ditta è cancellata per cessazione del commercio.

6 dicembre 1976.
Gedofin Holding in liquidazione, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 2. 12. 1976, N° 283, p. 3459)
Planofer Holding in liquidazione, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 2. 12. 1976, N° 283, p. 3459)
Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può avvenire, mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

6 dicembre 1976.
Electronic Trading Company ETC S.A., in Chiasso. Società anonima con statuti in data 19 novembre 1976. Scopo: l'importazione, l'esportazione e il commercio di articoli elettronici di ogni genere. La società potrà partecipare ad altre imprese. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 3 membri. Arno Ballinari, da Monteggio, in Mendrisio, presidente; Roberto Dana, cittadino argentino in Bruxelles (BE), e Albertina Ballinari, da Monteggio, in Mendrisio, membri: tutti con firma individuale. Recapito: c/o Fiduciaria Incamm S.A., Corso San Gottardo 12, 6830 Chiasso.

6 dicembre 1976. Partecipazioni.
Padorohol S.A., in Chiasso. Società anonima con statuti in data 1° dicembre 1976. Scopo: la partecipazione a società e imprese commerciali, industriali, finanziarie e immobiliari, l'acquisto e la vendita di azioni, di quote di società e l'amministrazione di beni. La società può partecipare a imprese similari e compiere tutte le operazioni commerciali e finanziarie per il conseguimento dello scopo sociale. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 3 membri. Amministratore unico è Arno Ballinari, da Monteggio, in Mendrisio, con firma individuale. Recapito: c/o Fiduciaria Incamm S.A., Corso San Gottardo 12, 6830 Chiasso.

6 dicembre 1976. Prodotti petroliferi.
S.A. Petrimex, in Rancate, importazione, esportazione, commercio e stoccaggio di prodotti petroliferi, ecc. (FUSC del 5. 7. 1966, N° 154, p. 2159). Gli statuti sono stati modificati il 5 novembre 1976 su un punto non soggetto a pubblicazione. Walter Beenen, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione: la sua firma è estinta. Pure estinta è la firma di Walter Beenen quale procuratore. Simon Meisser-Studer, da Davos, in Gentilino, è stato nominato amministratore delegato, con firma individuale. Beat Rüedi, è ora domiciliato in Lugano-Castagnola.

Waadt – Vaud – Vaud

Bureau d'Aigle

6 décembre 1976.
Réserve des Sources, Société Coopérative, aux Diablerets, commune d'Ormont-Dessus. Nouvelle société coopérative. Statuts du 2. 11. 1976. But: aménagement et utilisation de la «Réserve des Sources», aux Diablerets, comme lieu de détente où s'organisent des réceptions et des fêtes, soit de caractère privé, soit à destination du public. La société acquiert la propriété des Sources, lieu dit «Aux Isles», de 16 776 m² pour le prix de fr. 150 000. Le capital initial de la société est de fr. 165 000, divisé en parts sociales de fr. 15 000, fr. 25 000 et fr. 30 000. Toute responsabilité personnelle des associés est exclue. Organe de publications: FOSC. Conseil d'administration de trois membres qui engagent la société par leur signature collective à deux, composé de: André Givel, de Payerne, aux Diablerets, président; Vincent Grobéty, de Delémont, aux Diablerets, membre, et Ferdinand Lavanchy, de Montpreveyres, à Mex, membre. Adresse: Société des Hôteliers des Diablerets-Les Ormonts, Les Diablerets.

Bureau de Cully

6 décembre 1976. Matériel médical.
Farmaplast S.A., précédemment à Lausanne, société anonyme (FOSC du 25. 5. 1973, p. 1522). Siège social transféré à Lutry, chemin de Gotta d'or. Capital social augmenté de fr. 60 000 à fr. 100 000 par l'émission de 40 actions au porteur, de fr. 1000, libérées par compensation d'une créance de fr. 90 520 dont fr. 40 000 sont imputés sur le capital. Capital actuel: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions au porteur de fr. 1000. Statuts originaires du 23 décembre 1964 modifiés le 26 novembre 1976. But: matériel et instruments à usage médical, plus spécialement en matière plastique. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres Georges Frossard, de Romanens FR, actuellement à Lutry, président; Harry Cellier, de Nods BE, actuellement à Vienne (Autriche), membre. Signature individuelle des administrateurs.

Bureau de Nyon

6 décembre 1976. Immeubles.
S.I. Résidence Les Gouttettes-Pat A et B, à Coppet, affaires immobilières, société anonyme (FOSC du 2. 4. 1975, p. 860). Nouvelle raison sociale: **S.I. Résidence Les Gouttettes A et B.** Nouveau but: l'achat, la construction, l'exploitation et la vente d'un immeuble sis au territoire de la Commune de Coppet, lieu dit «Les Gouttettes Dessus». Statuts modifiés en conséquence le 25 novembre 1976. Les pouvoirs de Francis Cordelier et Philippe Pictet, administrateurs démissionnaires, sont éteints. Jean Dumonthay, président, inscrit, et Jean-Marc Dumonthay, administrateur, inscrit, signeront dorénavant individuellement. Bureau à Genève, route de Frontenex 60, chez MM. Honegger et Dumonthay.

6 décembre 1976. Alimentation.
Mme M. Lude, à Nyon, exploitation d'un commerce d'alimentation générale (FOSC du 13. 5. 1971, p. 1161). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

6 décembre 1976. Tous produits.
Daniel Mermoud, à Bogis-Bossey, importation, exportation et représentation de tous produits manufacturés ou non (FOSC du 23. 10. 1972, p. 2746). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau de Payerne

6 décembre 1976. Café-restaurant.
Bernard Fahrni, à Payerne, café-restaurant à l'enseigne «Café du Pont» (FOSC du 29. 12. 1975, p. 3437). Cette raison est radiée par suite de remise de commerce.

Bureau de Rolle

6 décembre 1976. Vins.
Schenk S.A., à Rolle, commerce de vins (FOSC du 26. 3. 1975, p. 816). Pierre Schenk (inscrit), n'est plus délégué mais demeure président du conseil d'administration avec signature collective à deux.

Bureau d'Yverdon

6 décembre 1976. Articles ménagers.
Mme Ruth Bovay, à Treycovagnes, grossiste en articles ménagers (FOSC du 26. 4. 1974, p. 1124). Cette raison est radiée par suite d'association de la titulaire. L'actif et le passif sont repris par la société en nom collectif «Ruth et Jacky Bovay», à Treycovagnes, ci-après inscrite.

6 décembre 1976. Articles ménagers.
Ruth et Jacky Bovay, à Treycovagnes. Ruth Bovay, d'Ursins et Chanéaz, à Treycovagnes, épouse autorisée de Jacky Bovay, et Jacques Bovay, dit Jacky, d'Ursins et Chanéaz, à Treycovagnes, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1er décembre 1976. Grossistes en articles ménagers. La société a repris dès cette date l'actif et le passif de la raison individuelle «Mme Ruth Bovay» radiée.

Wallis – Valais – Vallese

Bureau Brig

1. Dezember 1976.
Salzmann & Schmidt AG, Technisches Büro, in Visp. Unter dieser Firma besteht gemäss Gründungsurkunde und Statuten vom 22. November 1976 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ingenieurarbeiten im Hoch-, Tief- und Industriebau; Planung und Projektierung von elektrischen Installationen und Anlagen; Beteiligung an gleichen oder verwandten Unternehmen. Das Grundkapital von Fr. 100 000, zerlegt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, ist voll liberiert. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 22. November 1976 den Geschäftsbetrieb der im Handelsregister nicht eingetragenen Kollektivgesellschaft «Salzmann & Schmidt, Technisches Büro», in Visp, mit den in der Uebernahmebilanz per 1. November 1976 aufgeführten Aktiven im Betrage von Fr. 315 999.55 und Passiven im Betrage von Fr. 184 844.25 zum Preise von Fr. 131 155.30, wovon Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan ist das SHAB. Sofern die Adressen aller Aktionäre bekannt sind, können die Mitteilungen der Verwaltung an die Aktionäre und die Einberufung der Generalversammlung durch eingeschriebenen Brief oder telegraphisch erfolgen. Dem Verwaltungsrat von einem oder mehreren Mitgliedern gehören an: Walter Salzmann, von Naters, Präsident, und Leo Schmidt, von Reckingen, Vizepräsident, beide in Visp; sie führen Einzelunterschrift. Geschäftsadresse: Ueberbielstrasse 3.

Bureau de St-Maurice

6 décembre 1976.
Rawi spécialités alimentaires SA Evionnaz en liquidation, à Evionnaz (FOSC du 31. 1. 1975, p. 276). Radiation après fin de liquidation.

6 décembre 1976.
Hôtel Le Hameau de Verbier SA, à Bagnes (FOSC du 11. 1. 1974, p. 88). Radiation de l'administrateur Georges Moret et de sa signature. Le président Jean-Pierre Baezner et l'administrateur Pierre Dorsaz signent dorénavant individuellement. Nouvelle adresse du bureau à Genève: chez Jean-Pierre Baezner, rue de l'Athénée 28.

6 décembre 1976. Garage.
Jean-Jacques Schweighauser, à Martigny, garage, carburants, transports de choses (FOSC du 3. 12. 1973, p. 3206). La maison ajoute à son activité le transport professionnel de carburants, n'en fait plus le commerce ni les autres transports.

Bureau de Sion

6 décembre 1976.
Agence Immobilière Moderne E et D Cordonier, à Montana-Vermala, commune de Montana (FOSC du 8. 7. 1969, N° 156, p. 1588), société en nom collectif. La société est dissoute depuis le 31 juillet 1976. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

6 décembre 1976.
Bureau Vacances Mme Margelisch, à Sierre (FOSC du 17. 5. 1973, N° 114, p. 1435). La raison est radiée par suite de cessation de l'activité.

6 décembre 1976. Horlogerie.
Georges Burkardt, précédemment à Bagnes (FOSC du 16. 10. 1974, p. 2766). La maison a transféré son siège à Sierre. Le titulaire est Georges Burkardt, de Genève, à Salvan. Horlogerie-Bijouterie. Adresse de la maison: Centre Commercial Placette, 3960 Sierre.

Neuenburg – Neuchâtel – Neuchâtel

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

6 décembre 1976. Mécanique de précision.
«Charles Kocherhans, Pierre Kocherhans successeur», à Fontainemelon, atelier de mécanique de précision (FOSC du 14. 7. 1967, N° 162, p. 2404). La raison est radiée par suite de l'apport de l'actif et du passif de la maison, selon bilan au 1er janvier 1976, à la société anonyme «Kocherhans CKF S.A.», aux Geneveys-sur-Coffrane, ci-après inscrite.

6 décembre 1976.
Kocherhans CKF S.A., aux Geneveys-sur-Coffrane. Suivant acte authentique et statuts du 30 novembre 1976, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'un atelier de mécanique de précision; la société peut s'intéresser à toutes opérations financières, commerciales et immobilières en rapport avec son but. Le capital social est de fr. 150 000, divisé en 150 actions nominatives de fr. 1000 chacune; il est entièrement libéré. Il a été fait apport à la société de l'actif et du passif de la maison «Charles Kocherhans, Pierre Kocherhans successeur», atelier de mécanique de précision, à Fontainemelon, selon bilan au 1er janvier 1976, accusant un actif de fr. 466 537.55 (caisse, chèques postaux, débiteurs, actifs transitoires, marchandises et travaux en cours, outillages, machines) et un passif de fr. 416 537.55 (créanciers, banque, passifs transitoires, réserve pour vacances, prêt) soit un actif net de fr. 50 000. Ledit apport a été accepté pour le prix de fr. 50 000, contre remise à l'apporteur de 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. La société est mise et subrogée dans tous les droits et obligations de la maison «Charles Kocherhans, Pierre Kocherhans successeur», avec effet rétroactif au 1er janvier 1976. Les 100 autres actions nominatives de fr. 1000 chacune ont été entièrement libérées par compensation avec une créance de fr. 100 000 figurant au passif du bilan susmentionné. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée. L'organe de publicité de la société est la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Le conseil d'administration est composé de: Pierre-André Kocherhans, de Tuttwil TG, à Neuchâtel, président; Gino-Mario Rossetti et Hubert-Willy Rossetti, tous deux de et aux Geneveys-sur-Coffrane, membres. Signature collective à deux des administrateurs. Locaux: rue des Prélets.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

6 décembre 1976.
S.A. Ancienne Fabrique Georges Piaget & Cie, à La Côte-aux-Fées, fabrication et commerce de montres, etc. (FOSC du 27. 10. 1976, N° 252, p. 3054). Valentin Piaget (déjà inscrit) n'est plus secrétaire, il reste cependant vice-président et administrateur délégué avec signature individuelle. Les procurations conférées à Gilbert Kervan, sous-directeur, Ernest-A. Zwingli et Alain Glauser sont radiées.

6 décembre 1976. Horlogerie.
E. Stauffer, à Fleurier, fabrication, achat et vente de bracelets de montres et autres produits horlogers (FOSC du 28. 8. 1973, N° 200, p. 2396). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau de Neuchâtel

3 décembre 1976.
Haute-Mode Yves-Roses, Dame Rose Bourquin, à Neuchâtel (FOSC du 17. 2. 1976, N° 39, p. 461). La titulaire est actuellement domiciliée à Neuchâtel.

3 décembre 1976.
Société Générale d'Affichage, Succursale de Neuchâtel, succursale de Neuchâtel (FOSC du 15. 7. 1976, N° 163, p. 2020), avec siège principal à Genève, société anonyme. La procuration de Jean-Claude Bellay est radiée.

Genf – Genève – Ginevra

2 décembre 1976.
Propriété à tous, PAT, à Chêne-Bourg, faciliter à chacun l'acquisition de son logement, etc., société anonyme (FOSC du 23. 10. 1975, p. 2831). Marcel Unger n'est plus administrateur. Carlo Lavizzari, de Lugano TI, à Confignon, est membre du conseil d'administration; il n'exerce pas la signature sociale. L'administrateur Rudolf Mader signe désormais collectivement à deux.

2 décembre 1976.
Prosimco SA, à Genève, représentation et organisation en matière d'investissements mobiliers, etc. (FOSC du 22. 1. 1975, p. 186). Louis Bagi n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Odette Augsburger, de Langnau BE, à Cologny, est administratrice unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 1–3, rue de Chantepoulet.

2 décembre 1976.
Sag Société Anonyme de Gestions Mobilières, à Genève (FOSC du 21. 5. 1973, p. 1474). Nouvelle adresse: 43, rue du Rhône, chez Fiducior, SA Fiduciaire et de Gestion.

2 décembre 1976. Opérations financières.
Sofistam SA, à Genève, toutes opérations financières, etc. (FOSC du 13. 3. 1973, p. 684). John-Francis Trueman, Hans-Jörg Furrer, Claude Hénriod, John-Antony Dick et Willy Becker ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Raymond Luscher, de Genève, à Troinex, président; Pierre Emaldi, de Genève, à Chêne-Bougeries, secrétaire, et Jean-Luc Vionnet, de Bernex, à Chêne-Bougeries, lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: 1–3, rue Jacques-Balmat, chez Pictet et Cie.

2 décembre 1976.
Société Immobilière La Victoire, à Genève, société anonyme (FOSC du 25. 11. 1959, p. 3235). Ernest Girod n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Marcel-E. Nizzia, de Carouge, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 7, rue des Pierres-du-Niton, chez Pierre Poncet.

3 décembre 1976. Meubles.
P. Beeguer, à Lancy (FOSC du 24. 11. 1965, p. 3697). Objet actuel: commerce, distribution, représentation, fabrication et réparation de meubles, plus particulièrement de meubles de plein-air et leurs accessoires, abris de jardin, tentes, bâches et tous tissus s'y rapportant. Nouvelle raison de commerce: **«Fleur d'Eau» P. Beeguer.**

3 décembre 1976. Bâtiments.
Albert Betemps, à Genève, entreprise générale du bâtiment, etc. (FOSC du 30. 10. 1970, p. 2463). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

3 décembre 1976. Café-restaurant.
Charles-Henri et Jean-Paul Dussex, à Genève, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 1er octobre 1976. Associés: Charles-Henri Dussex et Jean-Paul Dussex, tous deux de Salins VS, à Onex. Café-restaurant à l'enseigne «Au Furet», 44bis, avenue d'Aïre.

3 décembre 1976. Ferblanterie.
Ch. Liengme, Jean-Paul Galiotto succ., à Genève, entreprise de ferblanterie, etc. (FOSC du 26. 3. 1976, p. 838). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

3 décembre 1976. Ferblanterie.
Ch. Liengme, Jean-Paul Galiotto & Cie succrs., à Genève, société en commandite. Date du commencement de la société: 3 décembre 1976. Associé indéfiniment responsable: Jean-Paul Galiotto, d'Italie, à Vernier. Associé commanditaire: Bernard Moret, de Vuadens FR, à Meyrin, avec une commandite de fr. 5000. Procuration collective à deux a été conférée à l'associé commanditaire Bernard Moret. Entreprise de ferblanterie, plomberie et installations sanitaires. 17, rue de Zurich.

3 décembre 1976. Bar à café.
Armand Gavillet, à Genève, bar à café (FOSC du 27. 12. 1973, p. 3399). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

3 décembre 1976. Café-restaurant.
Y. et I. Paccard, à Vernier, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 18 novembre 1975. Associés: les époux Yvon Paccard et Irène Paccard, tous deux de Martigny VS, à Vernier. Café-restaurant à l'enseigne «Auberge de la Mairie». 13, rue du Village.

3 décembre 1976. Café-restaurant.
Mme Henriette Philippossian, à Carouge, café-restaurant (FOSC du 21. 12. 1972, p. 3272). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

3 décembre 1976.
Galerie d'Horlogerie Ancienne G. Tortella, à Genève. Chef de la maison: Gabriel Tortella, d'Italie, à Vandœuvres. Commerce, réparation, expertise et vente aux enchères de montres, pendules anciennes et d'objets d'art. 9, rue la Corraterie.

3 décembre 1976. Articles de pêche.
«Emve» Marc Vonlanthen, à Genève (FOSC du 14. 7. 1975, p. 1937). Objet actuel: fabrication, représentation et commerce d'articles de pêche; commerce de tabacs.

3 décembre 1976. Participations.
Assofip SA, à Genève, participations dans d'autres sociétés (FOSC du 20. 9. 1976, p. 2673). Nicolas Junod n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Philippe Bonvin, de Lens VS, à Thônex, est administrateur unique avec signature individuelle.

3 décembre 1976.
Celblanc SA, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 25. 11. 1975, p. 3132). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

3 décembre 1976.
Disa Data Informatique SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 22 novembre 1976. But: achat, vente, courtage et élaboration de tous équipements électroniques, software et hardware, périphériques et maintenance technique dans le domaine de l'informatique. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 500 actions de fr. 100, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres: Georges Clerc, de Môtiers NE, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Signature collective à deux a été conférée à Jean-Jacques Lapaire, de Fontenais BE, à Lancy, et Joseph Mirza, du Liban, à Morges VD, directeurs. Adresse: 1–3, rue de Chantepoulet.

3 décembre 1976. Bâtiments.
Echamac SA, à Lancy, exploitation d'une entreprise du bâtiment, etc. (FOSC du 5. 10. 1976, p. 2818). Signature individuelle a été conférée à Christian Vallier, de France, à Ambilly (Haute-Savoie, France), directeur.

3 décembre 1976. Machines.
Enlic SA, à Genève, vente et représentation de machines, etc. (FOSC du 5. 12. 1975, p. 3251). Elias Adjadj (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoir sont radiés. Démètre Fokianos est maintenant domicilié à Veyrier; Gérald Duccini, à Puplinge, et Lucien Fazan, à Chêne-Bougeries.

3 décembre 1976.
ETV Earth Television SA, à Genève, films pour la télévision, etc. (FOSC du 23. 9. 1976, p. 2709). Nouvelle adresse: 45, rue de la Servette.

3 décembre 1976. Articles publicitaires.
Gadgets SA, à Genève, articles publicitaires, etc. (FOSC du 22. 7. 1970, p. 1676). Adjonction au but: achat et vente de papiers peints, moquettes et rideaux, ainsi que décoration et aménagement d'intérieurs. Jean-Jacques Vincent n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Georges Albert Schüpbach, de Landiswil BE, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 4, route de Meyrin.

3 décembre 1976. Bâtiments.
Garanta SA, à Plan-les-Ouates, exécution de travaux se rapportant à l'entreprise du bâtiment, etc. (FOSC du 7. 9. 1972, p. 2359). Huguette Bosshart n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Armand Schaefer, jusqu'ici vice-président, a été nommé président du conseil; il continue à signer individuellement.

3 décembre 1976. Participations.
Genefin SA, à Lugano (FOSC du 15. 3. 1967, p. 914). Nouveau siège: Genève. Statuts originaires du 1er mars 1967. Nouveaux statuts du 29 novembre 1976. But: acquisition, administration et vente de participations à toutes entreprises commerciales, financières, immobilières ou autres. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 1 000 000, par l'émission de 950 actions de fr. 1000, au porteur. Capital: fr. 1 000 000, entièrement versé, divisé en 1000 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres: André Pfyffer, von Altishofen, de Lucerne, à Genève, président; Paolo Poma-Murialdo, d'Italie, à San José (Costa-Rica), et Luc Hafner, de et à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Florenzo Perucchi n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Jean Tanner, de Zurich, à Céligny, directeur. Adresse: 118, rue du Rhône.

3 décembre 1976.
Société Immobilière rue de Genève 93, à Pregny-Chambésy, société anonyme (FOSC du 23. 10. 1975, p. 2831). Par suite de l'introduction d'une nouvelle numérotation et dénomination, l'adresse est: Chambésy, 7, chemin des Tamaris, chez Rudolf Schneebeli.

3 décembre 1976.
Prof. Konst. Katzarov SA, à Genève, tous actes de transactions de protection, etc. (FOSC du 10. 4. 1974, p. 971). Nouvelle adresse: 143, rue de Lausanne.

3 décembre 1976.
Krankenheilung Holding AG, à Chêne-Bougeries (FOSC du 17. 6. 1969, p. 1397). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 1 000 000 par l'émission de 950 actions de fr. 1000, au porteur. Capital: fr. 1 000 000, entièrement versé, divisé en 1000 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 1er décembre 1976.

3 décembre 1976. Matières premières.
Krios SA, à Genève, commerce de toutes matières premières, etc. (FOSC du 14. 7. 1976, p. 2008). Nouvelle adresse: 2, cours de Rive.

3 décembre 1976.
Société Immobilière Leneric, à Pregny-Chambésy, société anonyme (FOSC du 3. 3. 1964, p. 688). Par suite de l'introduction d'une nouvelle numérotation et dénomination, l'adresse est: Chambésy, 7, chemin des Tamaris, chez Rudolph Schneebeli.

3 décembre 1976. Immeubles.
Natess SA, à Genève, promotion immobilière, etc. (FOSC du 18. 10. 1976, p. 2942). Nouvelle adresse: 2, rue de la Fontaine.

3 décembre 1976.
Office Genevois de Cautionnement mutuel pour Commerçants et Artisans, à Genève, société coopérative (FOSC du 12. 3. 1973, p. 673). Administration: 15 membres au maximum. Statuts modifiés le 7 septembre 1976. Les pouvoirs de Victor Senglet sont radiés. L'administrateur Camille Pfund, de et à Genève, nommé vice-président et membre du bureau, signe collectivement à deux. Mario-Mathias Lippuner, maintenant domicilié à Plan-les-Ouates, jusqu'ici gérant, nommé directeur, continue à signer collectivement à deux. Nouvelle adresse de la société: 6, avenue de Frontenex.

3 décembre 1976.
SI L'Oriflamme, à Pregny-Chambésy, société anonyme (FOSC du 26. 11. 1968, p. 2560). Par suite de l'introduction d'une nouvelle numérotation et dénomination, l'adresse est: Chambésy, 7, chemin des Tamaris, chez Rudolph Schneebeli.

3 décembre 1976. Papiers peints.
Papirev SA, à Genève, vente en gros et représentation de tous papiers peints, etc. (FOSC du 13. 10. 1975, p. 2745). Nouveau siège: Onex. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 200 000 par l'émission de 150 actions de fr. 1000, au porteur. Incorporation de réserves à concurrence de fr. 110 000 et libération par compensation à concurrence de fr. 40 000. Capital: fr. 200 000, entièrement versé, divisé en 200 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 12 novembre 1976. Adresse: 202, route du Grand-Lancy.

3 décembre 1976. Etude de marchés.
Parego SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 15 novembre 1976. But: promotion, étude de marchés et commercialisation de brevets, modèles et marques. Capital: fr. 50 000, versé à concurrence de fr. 40 000, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Apport en nature: l'invention faisant l'objet d'une demande d'enregistrement de brevet en France, N° 7605149, au Benelux, N° 68500, en Grande-Bretagne, N° 976869, et d'une demande de dépôt de modèle international N° 62545, concernant le jeu de société «Tacti-foot», pour fr. 30 000, montant entièrement imputé sur le capital. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Charles Berney, de Collex-Bossy, à Veyrier, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 12, rue Malatrex.

3 décembre 1976. Restaurants.
Restoriv SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 26 novembre 1976. But: organisation, installation, acquisition et exploitation de restaurants. Capital: fr. 80 000, entièrement versé, divisé en 80 actions de fr. 1000, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Paul Mosset, de Villiers NE, à Lancy, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 11 bis, rue Toepffer, chez Jean-Paul Mosset.

3 décembre 1976. Matériaux de constructions.
Rounds & Porter SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 22 novembre 1976. But: achat, vente, location et entretien de tous matériels, machines, installations et équipements industriels et commerciaux, en particulier de ceux destinés à la construction d'immeubles et de villas, ainsi que financement de toutes opération y relatives; assistance, conseils et gestion dans le domaine commercial, financier, technique et administratif, en particulier dans celui de la construction d'immeubles et de villas; participation à toutes entreprises industrielles, commerciales ou financières et leur financement. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jacques Revaclier, de et à Laconnex, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 8, rue Eynard, chez Jacques Revaclier, avocat.

3 décembre 1976.
Association Saint Michel Archange, à Genève, nouvelle association. Date des statuts: 9 novembre 1976. But: apporter, en vue de la propagation de la foi catholique traditionnelle, soutien et aide matérielle pour le développement et l'aménagement de lieux de prière et de pèlerinage à Notre Seigneur Jésus-Christ et à Notre Dame, pour la formation et l'entretien de prêtres de l'Eglise Catholique Romaine, et pour la diffusion de la pensée et de la doctrine catholique, conforme au magistère traditionnel ou le rappelant. Ressources: cotisations, dons et legs. Direction: trois membres. Signature: collective à deux de Constantin Ferrero, de et à Genève, président; Denis Roch, de Thônex, à Riddes VS, vice-président, et Paul Bernet, de Zuzgen AG, à Vernier, secrétaire, tous membres de la direction. Adresse: 8, rue Saint-Léger, chez Constantin Ferrero.

3 décembre 1976.
Caisse Raiffeisen de Satigny, à Satigny, société coopérative (FOSC du 12. 6. 1974, p. 1610). Nouvelle adresse: 228 route d'Aire-la-Ville.

3 décembre 1976. Voitures.
Skaï SA, à Genève, achat, vente et représentation hors de Suisse de voitures, etc. (FOSC du 14. 9. 1976, p. 2627). Nouvelle adresse: 2, cours de Rive.

3 décembre 1976. Participations.
Trafinco SA, en liquidation, à Genève, administration de participations à toutes entreprises commerciales, etc. (FOSC du 13. 1. 1975, p. 81). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

3 décembre 1976. Ingénieur-conseil.
Dale Keller & Associates SA, à Genève, bureau d'ingénieur-conseil (FOSC du 26. 10. 1976, p. 3035). Nouvelle adresse: 3, rue Pierre-Fatio, chez Business Advisory Services SA.

6 décembre 1976. Alimentation.
Dorvis SA, à Carouge, produits alimentaires, etc. (FOSC du 27. 4. 1976, p. 1145). Capital porté de fr. 200 000 à fr. 300 000 par l'émission de 100 actions de fr. 1000, nominatives, dont 48 actions entièrement libérées par compensation. Capital: fr. 300 000, entièrement versé, divisé en 300 actions de fr. 1000, nominatives. Statuts modifiés le 16 novembre 1976.

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation

(Ordonnance du Conseil fédéral sur les liquidations du 16 avril 1947/15 mars 1971)

La Direction de l'agriculture, de la police et des affaires militaires du canton de Fribourg, a accordé à Madame Rose Perroud-Gillet, à Bulle, l'autorisation de faire une liquidation totale.

Délai d'interdiction de réouverture: 15 juin 1982. (A1304)

1700 Fribourg, le 13 décembre 1976 — Le conseiller d'Etat
Directeur: Joseph Cottet

Speizman AG, St. Gallen

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Speizman AG, St. Gallen, vom 9. Dezember 1976 hat beschlossen, die Gesellschaft aufzulösen und zu liquidieren.

Den allfälligen Gläubigern der Speizman AG, St. Gallen, wird gemäss Artikel 742 Absatz 2 des OR bekanntgegeben, dass sie innert zwei Monaten von der dritten Publikation dieses Aufrufes an, unter Anmeldung ihrer Forderung an untenstehende Adresse, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können: (A1286²)

8027 Zürich, den 13. Dezember 1976 — Dr. M. Jagmetti
Staehelin Hafter & Partner
Bleicherweg 58, 8027 Zürich

Inter-Deal-Millinery SA, à Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 6 décembre 1976 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 25 janvier 1977, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains du liquidateur, Monsieur Michel Roch, 8, place des Philosophes, 1205 Genève. (A1273¹)

1700 Fribourg, le 7 décembre 1976 — Le liquidateur

Mady-Paris-Modes SA, à Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 6 décembre 1976 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 25 janvier 1977, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains du liquidateur, Monsieur Michel Roch, 8, place des Philosophes, 1205 Genève. (A1274¹)

1700 Fribourg, le 7 décembre 1976 — Le liquidateur

SDVM Société de Distribution de Vins de Marque SA, à Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 9 décembre 1976 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 15 janvier 1977, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains de la liquidatrice, Société de Contrôle Fiduciaire SA, rue de l'Hôpital 15, 1700 Fribourg. (A1294³)

1700 Fribourg, le 9 décembre 1976 — La liquidatrice

Nouvelle Société du Garage du Casino et des Hôtels SA, en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 24 avril 1974 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication, en mains de Monsieur Alain Bordier, liquidateur, p.a. Régie Bordier, 8, rue du Vieux, Collège, à Genève. (A1297³)

1204 Genève, le 13 décembre 1976 — Le liquidateur

Pacaror SA, à Versoix (Genève)

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 13 décembre 1976 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances, en mains du liquidateur, M. René Sägesser, rue de Berne 32, 1201 Genève, jusqu'au 28 février 1977, sous peine de forclusion. (A1300³)

1201 Genève, le 13 décembre 1976 — Le liquidateur

SI Balldor A, en liquidation

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 8 décembre 1976.

Conformément à l'article 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans l'année qui suivra la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, Monsieur Marcel Neri, 4, rue Ami-Lullin, à Genève, c/o Société de Contrôle Fiduciaire SA. (A1303³)

1200 Genève, le 14 décembre 1976 — Le liquidateur

SI Balldor B, en liquidation

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 8 décembre 1976.

Conformément à l'article 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans l'année qui suivra la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, Monsieur Marcel Neri, 4, rue Ami-Lullin, à Genève, c/o Société de Contrôle Fiduciaire SA. (A1301³)

1200 Genève, le 14 décembre 1976 — Le liquidateur

Société Immobilière la Dode D, en liquidation

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 8 décembre 1976.

Conformément à l'article 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans l'année qui suivra la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, Monsieur Marcel Neri, 4, rue Ami-Lullin, à Genève, c/o Société de Contrôle Fiduciaire SA. (A1302³)

1200 Genève, le 14 décembre 1976 — Le liquidateur

Vertebrax SA, à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 14 décembre 1976 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances, en mains du liquidateur, Me Pierre-A. Gilliéron, rue Bellot 4, 1206 Genève, jusqu'au 28 février 1977, sous peine de forclusion. (A1299³)

1206 Genève, le 14 décembre 1976 — Le liquidateur

Sobrefina SA, Fribourg

Appel aux créanciers

Deuxième publication

Par décision de son assemblée générale du 8 décembre 1976, la société Sobrefina SA, Fribourg, a décidé sa dissolution; sa liquidation s'est effectuée par reprise de tous ses actifs et passifs avec effet au 1er juillet 1976 par la société soussignée. Cette dernière répond, par conséquent, de toutes les dettes de Sobrefina SA, Fribourg. Les créanciers de Sobrefina SA, Fribourg, qui, néanmoins, désireraient obtenir le remboursement de leurs dettes ou obtenir des sûretés, sont sommés, par la présente, de faire, valoir leurs droits par notification écrite adressée à la soussignée dans les 30 jours. (A1293²)

1003 Lausanne, le 9 décembre 1976 — Tetra Pak Développement SA
2, rue de la Paix
1003 Lausanne

Mobimmob SA en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

La société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 13 décembre 1976.

Conformément à l'article 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives en mains de la liquidatrice, Société Anonyme Fiduciaire Suisse, avenue Tissot 13, Lausanne, dans le délai d'un mois, dès la troisième publication de cet avis. (A1295³)

1000 Lausanne, le 14 décembre 1976 — La liquidatrice:
Société Anonyme
Fiduciaire Suisse, Lausanne

Promovil SA en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

La société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 13 décembre 1976.

Conformément à l'article 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives en mains de la liquidatrice, Société Anonyme Fiduciaire Suisse, avenue Tissot 13, Lausanne, dans le délai d'un mois, dès la troisième publication de cet avis. (A1296³)

1000 Lausanne, le 14 décembre 1976 — La liquidatrice:
Société Anonyme
Fiduciaire Suisse, Lausanne

Touraine SA, Saint-Blaise

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'article 733 CO

Troisième publication

Dans son assemblée générale extraordinaire du 7 décembre 1976, la société a décidé de réduire son capital-actions de fr. 1 000 000.– à fr. 50 000.–.

En conséquence, les créanciers de la société sont informés que, dans les deux mois qui suivront la troisième publication du présent avis, ils peuvent produire leurs créances et exiger d'être désintéressés des garanties, en s'annonçant avec indication du montant de leurs créances au siège social, Bourguillards 16, 2072 Saint-Blaise. (A1275¹)

2072 Saint-Blaise, le 8 décembre 1976 — Le conseil d'administration

Société Immobilière Les Côtes d'Or SA ayant son siège à Versoix

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 13 décembre 1976, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'article 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation à Versoix, 26b, chemin Pont Céard, c/o Monsieur William Jaeggli, liquidateur. (A1298³)

1290 Versoix, le 15 décembre 1976 — Le liquidateur

UNI Financière d'Investissement SA in liquidazione, in Lugano

Scioglimento della società e diffida ai creditori a senso degli articoli 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

Con decisione assembleare del 18 novembre 1976 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli articoli 742 e 745 CO entro sei mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società. (A1285²)

6900 Lugano, il 7 dicembre 1976 — Il liquidatore:
Fidinam SA, Fiduciaria
Investimenti – Amministrazioni
Lugano, via Pioda 14

Jütland Telefon-Aktiengesellschaft
Aarhus/Dänemark

5½% Anleihe 1977–92 von 60 000 000 Schweizerfranken

Der Nettoerlös dieser Anleihe dient dem Ausbau und der Entwicklung von Telefonanlagen im Konzessionsgebiet der Gesellschaft.

Titel:	Inhaberobligationen von SFr. 5000 und SFr. 100 000 Nennwert.
Coupons:	Jahrescoupons per 10. Januar.
Laufzeit:	Maximal 15 Jahre.
Rückzahlung:	Ab 1982 jährliche Titelrückkäufe, falls die Kurse 100% nicht übersteigen. Die vollständige Rückzahlung der Anleihe erfolgt am 10. Januar 1992.
Kotierung:	An den Börsen von Zürich, Basel, Genf, Lausanne und Bern.
Emissionspreis:	99%
Zeichnungsfrist:	**17. – 22. Dezember 1976, mittags.**
Valoren-Nummer:	459.124

Prospekte und Zeichnungsscheine stehen bei den Banken zur Verfügung.

Schweizerische Bankgesellschaft | **Schweizerische Kreditanstalt** | **Schweizerischer Bankverein**
Schweizerische Volksbank | **Bank Leu AG** | **Vereinigung der Genfer Privatbankiers**
A. Sarasin & Cie | **Privatbank und Verwaltungsgesellschaft** | **Gruppe Zürcher Privatbankiers**
Verband Schweizerischer Kantonalbanken

Academic Services & Associates Ltd

Einladung zur Generalversammlung

auf den 10. Januar 1977, 11 Uhr, beim Sitz der Gesellschaft in Chur.

Traktanden:

1. Feststellung der Beschlussfähigkeit.
2. Liquidation der Gesellschaft.
3. Abberufung des Verwaltungsrates und Wahl des Liquidators.
4. Verschiedenes.

Academic Services & Associates Ltd:
Der Verwaltungsrat

Skilift Vorderthal AG

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit zu der am Mittwoch, den 29. Dezember 1976, 20 Uhr, im Gasthaus Schützenhaus, 8857 Vorderthal stattfindenden

4. ordentlichen Generalversammlung

eingeladen.

Traktanden:

1. Protokoll der 3. ordentlichen Generalversammlung.
2. Vorlesung des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und des Berichtes der Kontrollstelle. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung.
3. Entlastung der Verwaltung und der Geschäftsleitung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Rechnungsergebnisses.
5. Statutarische Wahlen.
6. Festsetzung der Fahrpreise sowie Vergünstigungen für die Aktionäre.
7. Varia.

Der Geschäftsbericht 1975/76 kann bei Herrn B. Gwerder, Gasthaus Schützenhaus, 8857 Vorderthal, bezogen werden.

Für die Teilnahme an der Generalversammlung sowie die Ausübung des Stimmrechtes sind die Aktien oder eine entsprechende Bestätigung einer Bank vorzuweisen.

Vorderthal, den 15. Dezember 1976 Der Verwaltungsrat

Trans Anlage-Gesellschaft, Glarus

Dividendenzahlung

Die ordentliche Generalversammlung vom 16. Dezember 1976 hat die Ausschüttung einer Dividende von Fr. 5.– je Inhaberaktie von Fr. 100.– nom. beschlossen.

Die Zahlung erfolgt ab 17. Dezember 1976 gegen Coupon Nr. 6 unter Abzug der Verrechnungssteuer mit Fr. 3.25 pro Aktie bei der Schweizerischen Bankgesellschaft in Zürich, dem Schweizerischen Bankverein in Basel, der Schweizerischen Kreditanstalt in Chiasso und den Herren Rahn + Bodmer, Banquiers, in Zürich.

Glarus, den 16. Dezember 1976 Der Verwaltungsrat

The Bowater Corporation Limited, London

5% Anleihe 1965–81 von sFr. 45 000 000

(Valoren-Nr. 360.598)

Gemäss Ziffer 3 der Emissionsbedingungen wird am 15. Januar 1977 eine weitere Tilgungsrate von sFr. 5 000 000.– zur Rückzahlung fällig. Die Titel wurden am 8. Dezember 1976 im Beisein eines Notars beim Schweizerischen Bankverein, Basel, ausgelost.

Die Nummern der ausgelosten Obligationen sind am 17. Dezember 1976 in den Basler Nachrichten, der Neuen Zürcher Zeitung und im Journal de Genève publiziert worden.

Basel, im Dezember 1976

Aus Auftrag:
Schweizerischer Bankverein

Sodia SA, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mardi 28 décembre 1976, à 16 h., en l'étude de Me Jean-Jacques Fivaz, 15, rue Rodolphe-Toepffer, à Genève.

Ordre du jour:

1. Présentation du procès-verbal de la précédente assemblée.
2. Rapport du conseil d'administration.
3. Présentation des comptes de l'exercice 1975.
4. Rapport de l'organe de contrôle.
5. Vote sur l'approbation du rapport de gestion et des comptes de l'exercice, sur l'affectation du résultat et sur la décharge au conseil d'administration.
6. Nominations statutaires.
7. Divers et propositions individuelles.

Messieurs les actionnaires peuvent prendre connaissance des projets de bilan et de comptes de profits et pertes et du rapport de l'organe de contrôle en l'étude de l'avocat susmentionné.

Genève, le 13 décembre 1976 Le conseil d'administration

Compagnie Générale de Navigation sur le Lac Léman

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

et assemblée extraordinaire des actionnaires privilégiés B

jeudi 13 janvier 1977, à 15 h., sur le bateau «Chablais», amarré en rade de Lausanne-Bellerive.

Ordre du jour:

1. Augmentation du capital social par l'émission d'actions privilégiées A pour fr. 500 000.–.
2. Modification des règles relatives à la composition de l'administration.
3. Modifications statutaires.
4. Démolition du «Lausanne».
5. Commande d'un nouveau bateau.

Les cartes d'admission à ces assemblées sont délivrées sur présentation des titres jusqu'au lundi 10 janvier 1977, à 16 h., au siège social de la Compagnie, à Lausanne-Bellerive, ou à son bureau de Genève Jardin-Anglais, ainsi qu'aux domiciles habituels, où les rapports du conseil d'administration, ainsi que les nouvelles dispositions statutaires proposées sont à la disposition de Mesdames et Messieurs les actionnaires dès le 20 décembre 1976.

Le conseil d'administration

Der

SHAB-Leserkreis

ist kaufkräftig

Nutzen Sie diese Kaufkraft

Inserieren Sie

Hotel Cristallo
Piazza Cioccaro 9
6900 Lugano
Telefon 091 / 2 99 22

modernes Haus – 130 Betten – alle Zimmer mit Radio und Telefon.

Direkt im Zentrum (an der Funiculare stazione Centro) (Fussgängerzone – Autolärmfrei).

1 Minute vom Bahnhof und See – Autosilo in nächster Nähe – Spezialpreise für reisende Kaufleute.

Zimmer/Frühstück Fr. 28.–, mit Bad oder Dusche, WC Fr. 35.–, alles inbegriffen.

Zu verschenken: **Adressiermaschine «Bradma»** (Handbetrieb)
Telefon 01 / 36 25 44

Manuel de statistique sociale suisse

Ce supplément no 85 est une récapitulation des résultats des statistiques sociales de la Suisse s'étendant jusqu'à la fin de 1971 et faisant suite à une publication qui avait paru en 1932.

Ce manuel peut être obtenu contre versement préalable de fr. 40.– au compte de chèques postaux 30-520, Feuille officielle suisse du commerce, Berne.

Übersetzungen

in allen Handelssprachen und Fachgebieten, erledigt prompt, zuverlässig und preisgünstig

Simonet & Wetter, Übersetzungsbüro, 4416 Bubendorf-Basel, Tel. 061/95 26 72

Fiduciaire

en Suisse romande, de moyenne importance, envisagerait une augmentation de capital ou une cession partielle, en vue de renforcer son champ d'activité.

Les nouveaux actionnaires pourraient être du secteur bancaire, fiduciaire ou financier, international ou Holding, et à même de favoriser une expansion.

Prière de prendre contact sous chiffre C 920 677-18, Publicitas 1211 Genève 3